

# fegl official amtsblatt

büwo  
gesamtausgabe

GZA/AZA • 7007 CHUR/CUERA

**STROCLA  
BAR** WEIN & TAPAS.  
WO MAN SICH TRIFFT

27.6. Das STROCLAS Team sagt  
«Auf Wiedersehen»

29.6. bis 18.7. Ferien

23.7. Wiedereröffnung

organ ufficial da publicaziun dalla surselva  
amtliches publikationsorgan der surselva  
herausgegeben in zusammenarbeit mit

REGIUN **SURSELVA**

Nr. 25, 19. Juni 2026  
35. annada/35. Jahrgang  
www.suedostschweiz.ch

Genial  
**LÖKAL**

**MODE MUSS  
HAUTNAH  
ERLEBT  
WERDEN**

geniallokal-initiative.ch

bracherhaushaltsgeräte



Tel. 081 933 18 51  
info@bracherhaushaltsgeraete.ch

Wir engagieren uns  
für eine belebte  
Bergwelt.

berghilfe.ch



Ausverkauf  
Vendita

**30%**  
**20%** **50%**

nus selegrein sin Vossa viseta!



**Moda  
Decurtins**  
Ilanz | Disentis

## CUNTEGN/INHALT

### PUBLICAZIUNS UFFICIALAS/ AMTLICHE MITTEILUNGEN

Cantun/Kanton –  
Regiun Surselva –  
Formaziun/Bildung Surselva –  
Surselva 3

### VISCHNAUNCAS/ GEMEINDEN

Breil/Brigels 8	Obersaxen /
Disentis/	Mundaun 22
Mustér 10	Safiental –
Falera 10	Sagogn 22
Ilanz/Glion 10	Schluain 24
Laax 16	Sumvitg 26
Lumnezia 18	Trun 26
Medel/	Vals 26
Lucmagn 22	

Occurrenzas/Veranstaltungen 27

Pleivs/Pfarreimteilungen 28

südostschweizjobs.ch

Cockpit via  anlegen und Bewerbungen  
direkt am Mobile auslösen und  
verwalten!



**VORVERKAUF  
SAISONABO 26-27  
INKL. SOMMER 26**

5%  
Vorverkaufsrabatt  
bis am 30. Juni 2026

**JETZT PROFITIEREN**  
Kasse Bahnhof Ilanz: Täglich geöffnet  
Webshop: www.ober saxen-mundaun.ch

Personalausweis mitnehmen



**DIE ANDERE ART,  
IMMOBILIEN ZU VERKAUFEN**

 **ILANZ  
IMMO DARMS**

Schulstrasse 46  
7130 ILANZ  
081 925 41 51  
info@immo-darms.ch  
www.immo-darms.ch

# CINEMA SIL PLAZ Illanz

Fr, 19.6. 20.00 AMARGA NAVIDAD  
 Sa, 20.6. 20.00 WALTER LIETHA  
 Mi, 24.6. 20.00 AMARGA NAVIDAD  
 Do, 25.6. 20.00 NUERNBERG  
 Fr, 26.6. 20.00 LE CHANT DES FORETS

## antInsekto



Schädlingsbekämpfung  
 Vogelschutz  
 Holzschutz

### Gieri Cavegn

Mobile 079 406 73 67  
 Kreuzgasse 3, 7000 Chur  
 info@antisekto.cavegn.ch  
 www.antisekto.cavegn.ch

### Lebensfreude weitergeben

Berücksichtigen Sie Menschen mit Behinderungen in Ihrem Testament.

testament.proinfirmis.ch pro infirmis

**Cordial engraziament**  
 per il grond sustegn a nossas votantas e votants dalla Surselva.

**Herzlichen Dank**  
 für die grosse Unterstützung an unsere Wählerinnen und Wähler der Surselva.

Ensemen.  
 Miteinander.

Die Mitte  
 Surselva

Eleccziun Cussegl grond Breil 2026

### Engraziament

Da tut cor engrazieli jeu a tuttas votantas e votants per la confidanza, il sustegn e mintga singula vusch che Vus haveis dau a mi en quella elecziun sco deputau.

In special engraziament va a tuttas persunas che han susteniu mei durant la campagna electorala e che han segidau activamein.

Vies sustegn e Vossa confidanza ein per mei ina gronda honur ed in clar pensum da s'engaschar era vinavon per ils interess da nossa vischnaunca e da nies Cumin.

Grazia fetg!  
 Heini Hunger

### Herr Werro kauft Ihr Gold/Silber/Zinn, Uhren/Münzen und Schwyzerörgeli

Wir kaufen alles, auch defekt.

**Restaurant im Park**  
 Neudorfstrasse 2, 7430 Thusis  
 22.6.2026, 10.00 – 15.00 Uhr

**Casa Casutt**  
 Glennerstrasse 18, 7130 Illanz  
 23.6.2026 10.00 – 15.00 Uhr

**Restaurant Calanda Haldenstein**  
 Calandagass 5, 7023 Haldenstein  
 24.6.2026 10.00 – 15.00 Uhr

Sofortige Auszahlung.  
 Bringen Sie auch Ihren Modeschmuck mit. Auch dieser hat einen Wert!

Infos: Telefon 079 649 71 98  
 Ihr Herr Werro.

**AKTION!** gültig bis 24. Juni 2026 *Frisch mit Top Qualität!*

<b>Schweinsfilet</b> 100g nur <b>3.30</b>	<b>Mixed-Spiessli</b> 100g nur <b>2.50</b>	<b>Cognacsteak vom Schweinsfiletstück</b> 100g nur <b>2.40</b>
--	---	---

Stadt-Metzg AG • 081 925 15 64

### Nus luvrein per Vossa segirtad

#### Lingia Castrisch – Glion

notgs dils 28/29 da zercladur 2026 – 10/11 da fenadur 2026  
 senza venderdis/sonda e sonda/dumengia

#### Manteniment dils binaris cun maschinas

Per ch'il traffic da trens vegn buca impediud durant il di, ston las lavurs urgentamein necessarias vegnir fatgas la notg. Nus sedein denton breigja da reducir la canera sin in minimum.

Grond engraziament per Vossa capientscha.

Ils termins indicai san sespustar sin fundament dall'aura ni pervia da midadas nunprevedidas el plan da construcziun.

Ina survesta dallas lavurs da construcziun dalla Viafier retica anfleis Vus sin [www.rhb.ch/bauarbeiten](http://www.rhb.ch/bauarbeiten).

Viafier Retica  
 Infrastructura

## AUTO FRIBERG

4x4 Fahrzeuge:	Jahrgang:	km:	Neupreis:	Preis:
Cupra Ateca 190 PS	25	10	51 150.–	41 900.–
Cupra Leon 333 PS	25	10	60 850.–	42 990.–
Cupra Terramar 265 PS	25	10	60 900.–	43 900.–
BMW 330i Touring M Sport	24	11 900	70 190.–	42 500.–
Suzuki Swift 82 PS	25	10	27 680.–	22 900.–
Suzuki Vitara 129 PS	24	25 700	30 180.–	24 500.–
Hyundai Kona 180 PS	26	10	50 700.–	35 900.–
VW Golf 2.0 TSI 204 PS	26	10	47 210.–	42 900.–
VW T-Roc 2.0 TSI 190 PS	25	10	50 560.–	41 900.–
Škoda Enyaq RS Elektro	26	10	65 860.–	55 900.–
BYD Atto 3 Elektro	26	10	48 740.–	38 590.–
Dacia Spring Elektro 2WD	25	75	18 950.–	14 990.–
VW Transporter Kasten	25	6 550	64 480.–	44 900.–
Fiat Scudo L3 Kasten 2WD	24	34 700	42 581.–	26 500.–

**Tel. 081 925 43 45**  
**www.autofriberg.ch**

### Handeln

Für mehr Menschlichkeit im Kanton Graubünden - handeln Sie mit uns!

Für Spenden: CH27 0900 0000 7000 0404 0



**Lovebugs**  
 Ritschi \* Riana \* Nicky B Fly  
 Nesta And The Blondes  
 Julie Fox \* Tyte Stone



**10.-12. Juli**

RAIFFEISEN

Prof. Dr. Martin Meuli  
 Stiftung, Chur

radiogrischa

Elsa Hirs  
 Stiftung



# Publicaziuns officialas • Amtliche Mitteilungen

## SURSELVA

### Gruppa da viagiar Rein anteriur

#### Excursiun da stad, gievgia, ils 25.06.2026

*Mustér, Caischavedra - Lag Serein, tura liunga*

*Mustér, Caischavedra - Bostg, tura cuorta*

Sentupada a partir da las 08.10 uras, staziun Glion.

Partenza cun viafier Retica las 08.32 uras.

Bigliet collectiv naven da Glion.

Munta / descensiun, tura liunga ca. 350 m / 350 m ed

in distanza dad 8 km, tura cuorta ca. 280 m / 280 m ed

ina distanza dad ca. 7.5 km. Temps da viagiar per omis-

duas turas ca 5 uras. Gentar ord il sacados.

Menaders esa Nanetta Bisquolm, 078 741 52 53 e Sepp

Hendry, 079 482 79 89 e Franco Calanchina 079 574 24 37.

Annunzias gliendisdis, ils 22.06.2026 via WhatsApp ed

ultim termin d'annunzia ei las 18.00. Ord motivs orga-

nizatorics eis ei buca pusseivel da s'annunziar suenter il

termin e temps d'annunzia. En cass da midadas vegn

informau via WhatsApp

### Wandergruppe Vorderrhein

#### Sommerwanderung, Donnerstag, 25.06.2026

*Disentis, Caischavedra - Lag Serein, lange Tour*

*Disentis, Caischavedra - Bostg, kurze Tour*

Treffpunkt ist ab 08.10 Uhr, Bahnhof Ilanz.

Abfahrt mit RHB, Ilanz 08.32 Uhr

Kollektiv Bilette ab Ilanz.

Auf- und Abstieg, lange Tour ca. 350 Hm / 350 Hm mit einer Distanz von ca. 8 Km, kurze Tour ca. 280 Hm / 280 Hm mit einer Distanz von ca. 7.5 Km. Wanderzeit beträgt für beide Touren ca. 5 Stunden. Mittagessen aus dem Rucksack.

Wanderleiter esa Nanetta Bisquolm, 078 741 52 53 und Sepp Hendry, 079 482 79 89 und Franco Calanchina, 079 574 24 37.

Anmeldung Montag, 22.06.2026 Via WhatsApp mit Anmeldeschluss 18 Uhr. Aus organisatorischen Gründen sind keine Nachmeldungen möglich. Änderungen werden per WhatsApp mitgeteilt.

### Frauenverein Ilanz/ Secondhand Laden LA TRUCCA

Siehe unter Ilanz/Glion!

### Gruppa Seniorenstammtisch «da cumpignia»

Siehe unter Ilanz/Glion!

### Uniu Trun cultura

www.trun-cultura.ch

### Spazi d'art Matias Spescha

9 da matg - 9 d'october 2026,

aviert: venderdis - dumengia, mintgamai 14.00-17.00.

### Spescha & Spescha Energy Fields

In ulteriur punct culminont ella seria d'exposiziuns to-

chen dacheu ei igl unic inscunter d'art denter l'ovra da Venice Spescha e siu bab Matias. Era per l'artista, nashida 1956 a Paris, carschida si a Trun e Turitg stat la fascinaziun e sensibilitad per fenomens d'art el spazi el center, denton sespleigan sias ovras en autras dimensiuns e cun auter material che quellas da Matias Spescha.

**Guid dialog:** ils 7 da zercladur ed ils 11 d'october mintgamai las 14:15-15:15 uras

Esther Spycher, meinafatschenta, e Venice Spescha, artista, meinan las visetas tras l'exposiziun.

### Casa Carigiet

Ils 27 da zercladur - 27 da settember 2026. aviert: venderdis - dumengia, mintgamai 14.00-17.00.

### Davon e davos las culissas

L'exposiziun davart **Zarli Carigiet** meina ils visitaders tras sias differentas fasas dalla veta, tematisond siu svilup cun ses buns e meins buns muments e sia via alla tribuna. Sia transformaziun artistica stat el center. L'exposiziun porscha d'ina vart ina suvesta biografica sur veta ed ovra digl actur, da l'autra vart siu conflict denter sia lavur creativa e ses combats persunals. Temps d'avertura: venderdis - dumengia, 14.00 - 17.00

### Spazi d'art Matias Spescha

Vom 9. Mai - 18. Oktober 2026,

geöffnet: Freitag - Sonntag, jeweils 14-17 Uhr

### Spescha & Spescha Energy Fields

Ein weiterer Höhepunkt in der Serie der bisherigen Ausstellungen ist die einzigartige künstlerische Begegnung zwischen dem Werk von Venice Spescha und dem ihres Vaters Matias. Auch für die 1956 in Paris gebore-

## Numeras impurtontas da telefon

### Survetsch medicinal d'urgenza

#### Zercladur 2026

#### Surselva

Täglich 0844 500 300

20 Dr. med. P. Maissen 0844 500 300

21 Dr. med. K. Schnabel 0844 500 300

#### Flims-Trin

20/21/22/23/25/26

Dr. med. Reiser 081 911 13 13

24 Kantonsspital Chur (Flims, Trin) 081 256 61 11

Regionalspital Surselva, Ilanz/Glion 081 926 51 11

#### Psychiatrische Dienste Graubünden

Telefon 058 225 25 25

(24 Stunden am Tag erreichbar)

#### Apotecas/Apotheken

#### Disentis/Mustér:

Apoteca Desertina 081 947 64 65

#### Flims + Ilanz/Glion:

20-22/26 Coop vitality Apotheke Flims 058 878 87 10

23/25 Amavita Apotheke, Ilanz 058 878 29 10

24 Pill Apotheke, Ilanz 081 925 12 77

Ausserhalb der regulären Öffnungszeit wird ein Zuschlag erhoben.

#### Sanitätsnotruf

144

#### Procap Grischun

Bündner Behinderten-Verband 076 331 40 79

Rechtsberatung für Behinderte 081 941 25 32

#### Pro Infirmis Ilanz

Für Fragen rund um Behinderung

sowie Rechtsberatung 058 775 17 29

#### Magasin regional per mobiliar da malsauns e

material da tgira 081 947 44 49/079 486 41 92

#### Fragile Ostschweiz für Hirnverletzte Menschen

Treffpunkt: Ilanz 076 331 40 79

meyer.weber@bluewin.ch

#### Pro Senectute

Geschäftsstelle SanaSurselva

Ilanz/Glion 081 300 35 40

Spitex Cadi, www.spitexcadi.ch 081 936 36 40

Spitex Foppa 081 926 50 90

Spitex Selva 081 921 55 05

#### Ombudsstelle für Alters- und Spitexfragen GR

lic. iur. Elisabeth Blumer, Quaderstrasse 5

Postfach 26, 7002 Chur 0844 80 80 44

## Wichtige Telefonnummern

### Ärztlicher Notfalldienst

#### Juni 2026

#### Heilpädagogischer Dienst Graubünden

081 257 02 80

#### Alzheimer Beratungsstelle Surselva

Brigitte Büchel, E-Mail: brigitte.buechel@alz.ch

Ilanz/Glion 079 154 73 62

#### Regionale Sozialdienste

Ilanz/Glion: Via dalla Staziun 31 081 257 62 30

Disentis/Mustér: Via Sursilvana 25 081 257 62 31

#### KESB Kindes- und

#### Erwachsenenschutzbehörde

Surselva, www.kesb.gr.ch 081 257 62 40

RAV, Ilanz/Glion 081 257 62 14

#### Giuventetgna Cadi

#### Post da lavur da giuventetgna Cadi

Gabriela Cabalzar, Via Sursilvana 93, Sumvitg

www.giuventetgnacadi.ch 078 673 57 38

#### Tierarztpraxis Capricorn AG

Bahnhofstrasse 31, 7130 Ilanz/Glion 081 926 90 00

#### anima' Tierarztpraxis AG

Via Santeri 12, 7130 Ilanz 081 925 23 23

ne und in Trun und Zürich aufgewachsene Künstlerin steht die Faszination und Sensibilität für räumliche Kunstphänomene im Mittelpunkt, wobei ihr Schaffen sich in ganz anderen Gestaltungsdimensionen und Materialien manifestiert als jenes von Matias Spescha.

**Dialogische Führungen** am 11.10. jeweils 14:15 - 15.15 Esther Spycher, Geschäftsleitung, und Venice Spescha, Künstlerin, führen Besuchende durch die Ausstellung.

#### Casa Carigiet

Vom 27. Juni - 27. September 2026, geöffnet: Freitag - Sonntag, jeweils 14-17 Uhr

**Davon e davos las culissas / Vor und hinter den Kulissen** Die Ausstellung zu Leben und Werk von **Zarli Carigiet** führt Besuchende durch seine verschiedenen Lebensphasen und thematisiert seine Entwicklung, aber auch seine persönlichen Tiefen und den Weg zur Bühne. Die künstlerische Transformation steht im Mittelpunkt. Die Ausstellung bietet einerseits einen biographischen Überblick über das Leben und Werk des Schauspielers, andererseits eine tiefere Auseinandersetzung mit seinem kreativen Schaffen und seinen persönlichen Kämpfen.

### Museum Meister da Vuorz

www.waltensburger-meister.ch

#### Arcun da tradiziun Vuorz

Il museum dat investa a l'ovra dil Meister da Vuorz e muossa sia grond'impurtonza pil mund digl art. L'exposiziun explichescha indezis stilistics, cuntegns ed interpretaziun dil pictur anonim e lai s'approximar nus a quei opus unic d'il artist medieval. Igl Arcun da tradiziun Vuorz dat investa ella veta quotidiana dil 19avel e 20avel tschentaner a Vuorz.

**Uras d'avertura:** Il museum ei aviarts naven dils 24 da zercladur entochen ils 14 d'october 2026: mesjamna dallas 14.00-16.00 e mintga secunda dumengia dil meins dallas 14.00-17.00 (12-7 / 9-8 / 13-9 / 11-10) ni tenor cunvegntscha.

#### Heimatmuseum Waltensburg

Das Museum gibt Einblick in das Werk des Waltensburger Meisters, seine Bedeutung und sein Umfeld. Die Ausstellung zeigt stilistische Merkmale, Inhalte und Deutungen des anonymen Malers auf und bringt die Einzigartigkeit dieses mittelalterlichen Künstlers näher, von dem vorwiegend Werke in Sakralbauten erhalten sind. Das Heimatmuseum gibt Einblicke ins Alltagsleben von Waltensburg im 19. und 20. Jahrhundert. Das Heimatmuseum gibt Einblicke ins Alltagsleben von Waltensburg im 19. und 20. Jahrhundert.

**Öffnungszeiten:** Das Museum ist vom 24. Juni bis zum 14. Oktober 2026 jeden Mittwoch von 14-16 Uhr und jeden zweiten Sonntag im Monat von 14-17 Uhr geöffnet (12.7. / 9.8. / 13.9. / 11.10.) sowie auf Anfrage.

### Heimatmuseum Gandahus, Vals

Das Museum beherbergt eine reiche Sammlung von Möbeln, Textilien, Arbeitsgeräte, valserische Kostbarkeiten aus alter Zeit und vermittelt einen umfassenden Einblick in den einstigen Alltag der Valserinnen und Valser. NEU Ausstellung Schuhmacherei.

**Öffnungszeiten:** Von Juni bis Ende Oktober finden am Mittwoch und Freitag um 16.00 Uhr Führungen statt. Anmeldung bis jeweils 11.30 Uhr. Gruppenbesuche sind auf Voranmeldung auch ausserhalb der Öffnungszeiten möglich. Auskünfte und Reservationen bei Visit Vals, Tel. 081 920 70 70

### Museum da cristallas e minerals Cristallina Mineralienmuseum Cristallina

www.uniun-cristallina.ch

#### Halla Cons, Disentis/Mustér

Cristallas e minerals dalla entira Surselva, la pli gronda regiun da cristallas dalla Svizra.

Temps d'avertura: Unviern: denter Nadal e Pastgas Stad: entschatta zercladur entochen fin d'october Mintga mardis ed emprema dumengia dil meins dallas 13.00-16.00. La stad ei il museum era aviart la gievgia naven dallas 13.00-16.00.

**Öffnungszeiten:** Sommer: Juni bis Ende Oktober Winter: zwischen Weihnachten und Ostern Jeden Dienstag und ersten Sonntag im Monat von 13-16 Uhr

Annunzias ed informaziun/Anmeldungen und Auskunft: Gruppas ordeifer ils temps d'avertura, tel. 081 947 59 44 ni 081 947 44 62

### Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa Trun

Il Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa a Trun ei vegnius erigius el 17. tschentaner dalla claustra da Mustér ed ha surviu sco Casa cumin dalla Ligia Grischa. Oz gioga igl art in'impurtonza rolla. Exposiziun permanentas d'ovras originalas ein dedicadas als enconuschents artists da Trun: Alois Carigiet, Matias Spescha, Gieri Schmed e Gielia Degonda da Cumpadials.

**28-03 - 31-10:** Exposiziun d'art «Alois Carigiet - Matias Spescha. Ovras tumprivas»

**04-04 - 11-07:** Exposiziun da fotografias da Leo Condrau  
**18-07 - 31-10:** Exposiziun d'art «...dils davos onns» da Beat Manetsch

#### Liug da sentupada

Las localitads singularas dalla Cuort Ligia Grischa porchan ina culissa ideala per aperitivs, nozzas civilas, sentupadas da classa, sesidas ni occurrenzas en il curtin dalla Cuort. Pils affons havein drizzau en el surcombras in spazi da tarmegliar. La stanza da film cun divers films che dattan investa alla historia dil museum, da Trun e dalla regiun, documenteschan svilups culturals, historics e socials e cumleteschan l'exposiziun. Per sereguardar da Vossa viseta a Trun anfleis Vus en nossa stizun dil museum ina gronda elecziun d'objects da regurdientscha prezios. Nus engraziein per Vies sustegn e sin seveser.

#### Uras d'avertura 28-03 - 31-10-2026:

gliendisdis, mesjamna, venderdis, sonda e dumengia, 14.00-17.00. (fenadur ed uost uras d'avertura supplementaras il venderdis sera). Gruppas e classas da scola che vulan visitar il museum duein per plascher 'annunziar per telefon ni e-mail. *Il team dil museum*

Das Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa in Trun wurde im 17. Jahrhundert im Auftrag des Klosters Disentiserrichtet und diente als Rathaus des Grauen Bundes. Heute spielt Kunst eine bedeutende Rolle. Zur Dauerausstellung gehören Originalwerke der bekanntesten Künstler aus Trun: Alois Carigiet, Matias Spescha, Gieri Schmed und Gielia Degonda aus Cumpadials.

**28.03.-31.10.:** Kunstaustellung «Alois Carigiet - Matias Spescha. Frühe Werke»

**04.04.-11.07.:** Fotoausstellung von Leo Condrau  
**18.07.-31.10.:** Kunstaustellung «...aus den letzten Jahren» von Beat Manetsch

#### Ort der Begegnung

Die einzigartigen Räumlichkeiten der Cuort Ligia Grischa bieten eine ideale Kulisse für

Apéros, Ziviltreffen, Klassentreffen, Sitzungen oder Veranstaltungen im Hofgarten. Für Kinder hat es im Dachgeschoss ein Spielbereich. Der Filmraum bietet mit ausgewählten Filmen anschauliche Einblicke in die Geschichte vom Museum, der Gemeinde Trun und Region, der historischen und sozialen Entwicklung und ergänzt die Ausstellungen. Als schöne Erinnerung an Ihren Besuch in Trun, bieten wir Ihnen in unserem Museums Shop eine grosse Auswahl an hochwertigen Souvenirs an. Wir danken für Ihre Unterstützung und auf Wiedersehen.

#### Öffnungszeiten: 28.03. - 31.10.2026

Montag, Mittwoch, Freitag, Samstag und Sonntag 14 bis 17 Uhr. (während den Monaten Juli und August erweiterte Öffnungszeiten am Freitagabend). Gruppen und Schulklassen, die das Museum besuchen möchten, melden sich bitte telefonisch oder per E-Mail an.

*Das Museumsteam*

### Museum Regional Surselva

#### Uras d'avertura:

Entochen ils 20 da zercladur 2026 resta il Museum Regional Surselva serraus.

#### Dumengia, ils 21 da zercladur 2026:

Fiasta d'avertura dalla nova exposiziun permanenta «tipic Surselva» naven dallas 13.00 program da fiasta per pign e grond, café el museum, 15.00 concert cun Dario Hess e Band, exposiziun aviarta, entrada libra!

Naven dils 23 da zercladur 2026 ei il museum aviarts mintgama mardis entochen dumengia, 14.00 - 17.00. Gliendisdis serraus.

#### Prolongaziun dalla exposiziun speciala

##### «Wir Frauen – Nus fagein e basta!»:

L'exposiziun speciala «Wir Frauen – Nus fagein e basta!» vegn prolongida ed ei aviarta naven dils 21 da zercladur entochen ils 01 da november 2026.

La Memory Tour per classas da scola el Städtli da Glion e visetas guidadas atras l'exposiziun fagein nus sin damonda era ordeifer las uras d'avertura. Annunzias sin info@museumregional.ch

#### BARgia il davos venderdis dil meins:

La bar dil Museum ei aviarta mintgama il davos venderdis dil meins naven dallas 18.00.

#### Öffnungszeiten:

Bis am 20. Juni 2026 bleibt das Museum Regional Surselva geschlossen.

#### Sonntag, 21. Juni 2026 Eröffnungsfest der neuen Dauerausstellung «tipic Surselva»

Ab 13.00 Uhr Festprogramm für Jung und Alt, Museumscaffe, ab 15.00 Uhr Konzert mit Dario Hess e Band. Offene Ausstellung, Eintritt frei!

Ab 23. Juni 2026 ist das Museum von Dienstag bis Sonntag offen, jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr. Montag geschlossen.

**UWT 2000**  
REINIGUNGSSYSTEME  
7013 Domat/Ems / 081 633 15 62  
**KÄRCHER**  
www.uwt2000.ch

**Mittags-Menu**

*Einfach aufessen*  
USTRIA SURSELVA  
Kontaktpunkt Surselva

ab 20. Juni 2026 mittags  
ab 11:30 Uhr geöffnet

Mittags-Menu mit Salatbuffet  
und 5dl Softgetränk CHF 19.50  
Für Lernende CHF 15.00



Montag und Dienstag Ruhetag

**CARITAS** Graubünden  
Grischun  
Grigioni

**Esser da la partida.**  
Era cun in pitschen budget.

Museum d'art dal Grischun



**ENCOLUR**

*Ihr Maler in der Surselva*

Mehr Farbe für Ihr Zuhause  
079 274 32 31  
www.encolor.ch



Fin **70 % rabat** sin la cultura, il sport, la furmazion e la sanadad:

La **CartaCultura** pussibilitescha ad umans cun in pitschen budget purschidas pli favuraivlas en l'entira Svizra.

Leger dapli:



 **CartaCultura**  
Direktorium Grischun Grigios

 **1EWO**  
Kulturformazion Grischun Grigios

 Kulturforderung Graubünden. Amt für Kultur  
Promozion da la cultura dal Grischun. Uffizi da cultura  
Promozione della cultura dei Grigioni. Ufficio della cultura

**COMMUNICAZIUN.CH**  
DIE MANUFATUR

Kommt deine **Botschaft** an?

Public Affairs. Botschaften definieren.  
Überzeugen. Gewinnen.





Jetzt Angebot entdecken

**Metall und Glas**

**CAVARD**  
CAVA CASA

**Ihr Spezialist für Metall**



**Verlängerung der Sonderausstellung****«Wir Frauen – Nus fagein e basta!»:**

Die Sonderausstellung «Wir Frauen – Nus fagein e basta!» wird verlängert und ist vom 21. Juni bis 1. November 2026 wieder offen.

Die Memory Tour für Schulklassen im Ilanzer Städtli und Führungen durch die aktuelle Ausstellung führen wir auf Anfrage auch gerne ausserhalb der Öffnungszeiten durch. Bitte melden Sie sich hierfür unter [info@museumregional.ch](mailto:info@museumregional.ch)

**BARgia am letzten Freitag im Monat:**

Die Museumsbar BARgia in den Gartenlauben findet immer am letzten Freitag im Monat ab 18 Uhr statt.

**Bibliothek Obersaxen Mundaun**

[www.bibliothek-obersaxen.ch](http://www.bibliothek-obersaxen.ch)

**Öffnungszeiten:**

Montags 9.00-10.30 Uhr  
Dienstags 15.30-17.00 Uhr  
Freitags 18.00-19.30 Uhr Ausgenommen Feiertage

Ausserhalb der Öffnungszeiten ist die Bücherrückgabe im Briefkasten vor der Bibliothek möglich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Schul- und Gemeindebibliothek Vals****Öffnungszeiten:**

Dienstag 16.00-17.30 Uhr  
Freitag 16.00-18.00 Uhr  
Samstag 09.30-11.00 Uhr

**Biblioteca populara Vuorz  
Volksbibliothek Waltensburg****Uras d'avertura**

La biblioteca ei aviarta naven dils 24 da zercladur entochen ils 14 d'october 2026: mesjamna dallas 14.00-16.00 e mintga secunda dumengia dil meins dallas 14.00-17.00 (12-7 / 9-8 / 13-9 / 11-10) ni tenor cunvegientscha.

**Öffnungszeiten**

Die Bibliothek ist vom 24. Juni bis zum 14. Oktober 2026 jeden Mittwoch von 14-16 Uhr und jeden zweiten Sonntag im Monat von 14-17 Uhr geöffnet (12.7. / 9.8. / 13.9. / 11.10.) sowie auf Anfrage.

**Biblioteca Mustér e contuorn**

[www.biblioteca-disentis.ch](http://www.biblioteca-disentis.ch)

**Temps d'avertura / Öffnungszeiten**

gliendisdis / Montag 17.30-20.00  
mardis / Dienstag 13.30-17.00  
gievgia / Donnerstag 13.30-17.00  
venderdis / Freitag 17.30-20.00

Duront las vacanzas da scola ei la biblioteca aviarta mo gliendisdis e venderdis dallas 17.30-20.00. Während der Schulferien ist die Bibliothek nur am Montag und Freitag von 17.30-20.00 geöffnet.

Nossa scaffa da returnar medias sesanfla davos la scola veglia. La biblioteca digitala, [www.dibiost.ch](http://www.dibiost.ch), ei adina aviarta. Nus selegrein sin Vossa viseta.

**Biblioteca Ilanz/Glion**

[www.bibliothek-ilanz-glion.ch](http://www.bibliothek-ilanz-glion.ch)

**Öffnungszeiten Sommerferien vom****28. Juni bis 16. August 2026:**

Jeden Dienstag und Freitag von 17.00 - 19.00 Uhr

**Temps d'avertura vacanzas da stad naven dil 28 da zercladur tochen ils 16 d'uost 2026:**

Mintga mardis e venderdis dallas 17.00 - 19.00

**Öffnungszeiten/Temps d'avertura**

Open Library: täglich/mintga di dallas 7-21 Uhr  
Bedient/cun bibliotecara:

Montag/gliendisdis, 9-10/16-17.30 Uhr  
Dienstag/mardis, 16-17.30 Uhr  
Mittwoch/mesjamna, 15-17.30 Uhr  
Donnerstag/gievgia, 9-10/16-17.30 Uhr  
Freitag/venderdis, 16-17.30 Uhr  
Samstag/sonda 10-11 Uhr

**Biblioteca Lumnezia, Vella**

[www.bibliotecalumnezia.ch](http://www.bibliotecalumnezia.ch)

gliendisdis/Montag 15.00-18.00  
mesjamna/Mittwoch 14.00-17.00  
venderdis/Freitag 18.00-20.00  
sonda/Samstag 09.00-11.00

Per nies catalog online e dapli informaziuns bibliotecalumnezia.ch

**Biblioteca Trun**

[www.biblioteca-trun@kns.ch](http://www.biblioteca-trun@kns.ch)

**Temps d'avertura**

gliendisdis 15.30-17.00  
gievgia 15.30-17.30  
venderdis 19.00-20.30

Duront las vacanzas da scola ei la Biblioteca aviarta mintgamai il venderdis las 18.00-20.30. La Biblioteca digitala [www.dibiost.ch](http://www.dibiost.ch) ei adina aviarta. Nossa scaffa da returnar cudichs sesanfla ell'entrada dil Center communal. Il team dallas bibliotecaras selegra sin vossa viseta.

Während den Schulferien ist die Bibliothek jeweils am Freitag von 18.00-20.30 geöffnet. Die digitale Bibliothek [www.dibiost.ch](http://www.dibiost.ch) ist immer geöffnet.

Am Eingang des Center communal befindet sich ein Kasten wo alle Medien zurück gegeben werden können. Das Bibliotheksteam freut sich auf Ihren Besuch.

**Biblioteca Casa de Mont Laax**

[www.biblioteca-laax.ch](http://www.biblioteca-laax.ch)

**Temps d'avertura / Öffnungszeiten:**

Gliendisdis/Montag 16.00-18.00  
Mesjamna/Mittwoch 16.00-18.00  
Venderdis/Freitag 18.00-20.00

Jeden ersten Samstag des Monats von 9.00-11.00 (Ausgenommen sind Samstage in den Weihnachts- und Sommerferien oder an Feiertagen.)

**Temps d'avertura duront la stad/Unsere Öffnungszeiten im Sommer vom 29.6.2026 bis 14.8.2026:**

Gliendisdis e venderdis 18.00-20.00  
Montag und Freitag 18.00-20.00

Nutzen Sie auch unsere Online-Angebote.

Nus selegrein sin Vossa viseta!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

*Il team dalla biblioteca*

**Biblioteca vischnaunca Breil**

[www.bibliotecabreil.ch](http://www.bibliotecabreil.ch)

**Temps d'avertura / Öffnungszeiten**

gliendisdis/Montag 15.00-17.00  
gievgia/Donnerstag 19.00-20.00  
venderdis/Freitag 18.00-20.00

Dils 22-6 entochen ils 5-7 resta la biblioteca serrada. Silsüenter havein nus, duront las vacanzas da stad, aviert mintgamai il venderdis, dallas 18.00-20.00. Nus engrazi-ein per Vossa capientscha e giavischein a Vus ina biala stad.

Vom 22.6-5.7 bleibt die Bibliothek geschlossen. Anschliessend haben wir während den Sommerferien jeweils am Freitag von 18.00-20.00 geöffnet. Wir danken für Euer Verständnis und wünschen Euch einen schönen Sommer. Entschatta scola:17-08-2026.

**Ludoteca Ilanz/Glion**

[www.ludotecailanz.ch](http://www.ludotecailanz.ch)

**La Ludoteca da Glion per in e scadin ella Surselva**

Donnerstag/gievgia 14.30-16.00 Uhr  
Freitag/venderdis 17.30-19.00 Uhr

Sport-, Frühlings-, Herbst- und Weihnachtsferien, sowie Feiertage geschlossen.

Sommerschulferien jeweils freitags geöffnet.

# ARÉON

EVENTHALLE CHUR

## Eröffnungskonzert

# GOTTHARD

### 11. September 2026



Jetzt Tickets  
buchen!



Blerim Adili  
Inhaber & Geschäftsführer  
blerim.adili@cavegn-reinigungen.ch

Rossbodenstrasse 49 CH -7000 Chur  
T +41 (0) 81 252 77 11 M +41 (0) 79 107 16 69  
www.cavegn-reinigungen.ch



MARTIN CABALZAR, FUNDAZIUN DA CULTURA LUMNEZIA

## LUMNEZIA

FLURNAMEN UND SAGEN, GESCHICHTE UND KULTUR

MARTIN CABALZAR, FUNDAZIUN  
DA CULTURA LUMNEZIA

### Lumnezia

FLURNAMEN UND SAGEN,  
GESCHICHTE UND KULTUR

360 Seiten, gebunden  
ISBN 978-3-907095-89-8, CHF 50.-

Orts- und Flurnamen sind wesentliche Elemente des natürlichen und kulturellen Erbes einer Talschaft. Sie stehen in engem Bezug zur Geschichte, zur Topografie, zur Siedlungsentwicklung und zu den kulturellen Traditionen. Sie spiegeln aber auch die wirtschaftliche Entwicklung und geben wichtige Hinweise auf die sozialen Verhältnisse.

Im Zuge der Mechanisierung und der Strukturveränderungen in der Landwirtschaft gehen viele Flurnamen in Vergessenheit. Das Hauptziel des Projektes war die Sammlung, Lokalisierung und Digitalisierung der Flurnamen auf dem Gebiet der fusionierten Gemeinde Lumnezia mit ihren acht Nachbarschaften. Die Flurnamen werden im Kontext mit den lokalen Sagen gestellt.

Das reich illustrierte Buch lokalisiert die rund 2000 Flurnamen auf rund 120 Landschaftsaufnahmen. Es umfasst rund 280 Sagen, die mit 60 alten Fotos bereichert werden. Mit dem integrierten QR-Code kann der Leser das Lugnez virtuell durchwandern.



Somedia Buchverlag  
ist auch auf Facebook  
und Instagram zu finden.

Erhältlich in der Buchhandlung  
oder bei Somedia Buchverlag AG  
www.somedia-buchverlag.ch  
Telefon 055 645 28 63

**somedia**  
BUCHVERLAG

## Flex-Abo: Digital & Print kombiniert

Die «Südostschweiz» E-Paper Ausgabe täglich  
im Posteingang und zusätzlich einmal pro Woche  
die gedruckte Zeitung im Briefkasten.

Jetzt bestellen  
oder wechseln:



[somedia.ch/flex](https://www.somedia.ch/flex)



 **südostschweiz**

**Ludoteca Disentis/Mustér e contuorn**

www.ludotecadisentis.ch

**Uras d'avertura:**gliendisdis 17.30–19.00  
venderdis 17.30–19.00

La squadra dalla ludoteca Disentis/Mustér e contuorn selegra sin Vossa viseta.

**VISCHNAUNCAS/  
GEMEINDEN****BREIL/BRIGELS**

www.breil.ch

**Damondas da baghegiar****Nr. 2026/52****Datum da publicaziun: 19 da zercladur 2026**Patruns: Luzian + Nadine Tuor  
Via Campliun 25A, 7165 Breil/Brigels

Zona: Zona da habitar 1

Object: Paravesta ord lenn denter casa e  
garascha, parcella 491, Campliun, Breil**Nr. 2026/53 (2026-936 eBau)****Datum da publicaziun: 19 da zercladur 2026**Patrun: Marcel Berther  
Via Plaun 11, 7163 DanisRepresentanza: La Planaria GmbH  
Via Casut 10, 7164 Dardin

Zona: Zona d'engrondaziun dil vitg 2

Object: Disfatga dalla terrassa e bargia da  
lenna, montar esch tier remisa,  
montar paravesta, parcella 2950,  
Plaun, Danis**Nr. 2026/54 (2026-1395 eBau)****Datum da publicaziun: 19 da zercladur 2026**Patruns: Sandro + Daniela Ursula Wildi  
Feldtalstrasse 9, 8185 WinkelRepresentanza: La Planaria GmbH  
Via Casut 10, 7164 Dardin

Zona: Zona da habitar 2

Object: Renovaziun contuorn casa da vacanzas  
Wildi, parcella 1344, Crest la Crusch  
26, Breil**Nr. 2026/55 (2026-1468 eBau)****Datum da publicaziun: 19 da zercladur 2026**Patruns: Laurin + Sarah-Lea Hosang  
Via Cuort 59, 7165 Breil/BrigelsRepresentanza: Maurus Cathomas AG, Via S. Clau  
Sura 1, 7130 IlanzZona: Zona dil vitg/Zona per baghetgs pigns  
e baghetgs annexObject: Adattaziun dalla via d'access e midada  
d'intent dil clavau existent nr. 97A en  
ina garascha cun installaziun da portas  
da garascha vid la fatschada sidvest e  
nordvest, mir da sustegn cun segirtad  
encunter curdadas, supplementarmein  
vegn construiu sin la suosta existenta  
nr. 97B dus parcadis, parcella 3793,  
Cuort, Breil**Nr. 2026/56****Datum da publicaziun: 19 da zercladur 2026**Patruns: Marcellino Flury +  
Jazinta Flury-Cathomas  
Via Cuort 68, 7165 Breil/Brigels

Zona: Zona dil vitg

Object: Montar ina stora da sulegl vid la trav dil  
tetg sid vest, parcella 296, Cuort, Breil**Protestas:**La damonda da baghegiar ei exponida sin canzlia com-  
munala. L'investa publica cuozta 20 dis dapi il datum da  
publicaziun. Eventualas protestas encunter presenta da-  
monda da baghegiar ein d'inoltrar alla suprastonza  
communalenteifer 20 dis dapi il datum da publica-  
ziun. *Suprastonza communal Breil***ADATG:****Luvrar duront dumengias e firaus ei buca lubiu**La suprastonza communal ha fatg persenn ch'igl ei veg-  
niu luvrau duront dumengias e firaus las davosas jamnas  
e ha era retschiert plirs resuns en quei connex. La supras-  
tonza communal fa attent sin la lescha da polizia com-  
munala e sin la lescha cantunala surordinada davart ils  
dis da ruaus, ch'igl ei buca lubiu da luvrar duront ils dis  
ufficials da ruaus. Tier ils dis da ruaus s'audan:

- las dumengias;
- ils firaus da Daniev, Venderdis Sogn, Gliendisdis  
Pastgas, Ascensium, Gliendisdis Tschuncheismas,  
Nadal e Sogn Stiafen.

Tier ils aults firaus s'audan Venderdis Sogn, Dumengia  
da Pastgas, Dumengia da Tschuncheismas, Rogaziun  
federala e Nadal.Ils dis da ruaus locals ellas fraziuns dalla vischnaunca da  
Breil ein:

- S. Giusep: Breil, Danis/Tavanasa, Dardin ed Andiastr
- Sontgilcrest: Breil, Danis/Tavanasa, Dardin ed Andiastr
- Nossadunna d'uost: Breil, Danis/Tavanasa, Dardin  
ed Andiastr
- Numnasontga: Breil, Danis/Tavanasa, Dardin ed  
Andiastr

La suprastonza communal supplichescha in e scadin  
da setener vid las leschas vertentas. Autruisa eis ella  
sfurzada da castigiar quels cass naven dad immediat.

Nus engraziein per Vossa capientscha.

Zercladur 2026

*Suprastonza communal***Biblioteca vischnaunca Breil**Dils 22-6 entochen ils 5-7 resta la biblioteca serrada.  
Silsuenter havein nus, duront las vacanzas da stad,  
avert mintgamai il venderdis, dallas 18.00-20.00. Nus  
engraziein per Vossa capientscha e giavischein a Vus ina  
biala stad.Vom 22.6-5.7 bleibt die Bibliothek geschlossen. An-  
schliessend haben wir während den Sommerferien je-  
weils am Freitag von 18.00-20.00 geöffnet. Wir dan-  
ken für Euer Verständnis und wünschen Euch einen  
schönen Sommer.**Uniun sportiva Danis-Tavanasa****Preavis**L'uniun envida alla radunonza generala che ha liug ven-  
derdis, ils 07-08-2026 allas 20:15 sil plaz da ballapei  
Mutteins. Era ils funcziunaris sco ils commembers  
d'honor e libers da nossa uniun ein cordialmeim bein-  
vegini.**Gruppa d'interess per cant e musica en baselgia****Perdanonza Breil 2026**Nus encurrin cantadurs e cantaduras per embellir il  
survetsch divin da nossa biala perdanonza. Ei fuss gron-  
dius da saver cantar per nossa fiasta da perdanonza da  
Nossadunna d'uost. La perdanonza ei senza dubis ina  
dallas grondas fiastas da nossa pleiv e sauda tier la cul-  
tura da nies vitg.En tschun exercizis da cant sepreparein nus per las pro-  
ducziuns da quei bi di. Has era ti plascher da cantar?  
Nus savein duvra tiu agid ed engaschi. Bugen pren-  
dein nus encunter tia annunzia entochen ils 30 da zerc-  
ladur 2026. Tut tgi che ha plascher da cantar ei cordi-  
almeim beinvegini. Ils exercizis meina il dirigent Um-  
berto Camathias da Laax. Las annunzias pren Gabriela  
Spescha bugen encunter.

Numera da telefonin: 079 660 28 44.

E-mail: albert.spescha@bluewin.ch .

**Ils exercizis han liug:**

gievgia ils 9 da fenadur allas 20:15

dumengia ils 2 d'uost allas 19:00

gievgia ils 6 d'uost allas 20:15

dumengia ils 9 d'uost allas 19:00

gievgia ils 13 d'uost allas 20:15

Nus selegrein e quintein cun vies sustegn.

*Cornelia e Gabriela***Benedicziun dallas alps a Breil**La benedicziun dallas alps ha liug ils 28-06-2026 allas  
11.45 sill'alp Quader a Breil. Silsuenter envida l'uniun  
da giuventetgna ad ina grillada. La via da Quader ei  
aviarta quei di. Sin vossa viseta selegran*Alps Breil e giuventetgna Breil*

Sie bezahlen nur, was Sie brauchen

Moderne, kabellose Geräte

Montage und Service

casty  
passl**Service**  
Einfach. Hilfreich. Nah. **PLUS**

casty outdoor &amp; workwear ag | Rossbodenstrasse 15 | 7000 Chur | 081 634 14 38 | info@casty-shop.ch

## KAUFE IHR AUTO

PW, SUV, Busse und  
Wohnmobile – alle Marken

Schnelle und faire Abwicklung mit Barzahlung. Wir bezahlen Bestpreise – seriös & unkompliziert. Auch mit Unfall, Motorschaden oder Defekt – unabhängig von Zustand und Kilometerstand.

[www.auto-aria.ch](http://www.auto-aria.ch)  
Tel. 081 252 28 29 – 076 281 22 22

## Lebensfreude weitergeben

Berücksichtigen Sie Menschen mit Behinderungen in Ihrem Testament.

[testament.proinfirmis.ch](http://testament.proinfirmis.ch)

pro infirmis

Ich suche einen **liebvollen Partner** (65–76 Jahre). Du sollst treu, mobil und unternehmungslustig sein. Ich freue mich auf ernsthafte Anrufe: +41 78 847 46 68

## Kaufe alle Autos + Busse

km u. Zustand egal, sehr guter Preis, Barzahlung, Mo bis So.

Tel.  
078 830 66 55



Parc Ela

Der Parc Ela sucht eine engagierte, führungsstarke Persönlichkeit als

## Leiter:in Naturnaher Tourismus (80–100%)

Für den Naturpark im Herzen Graubündens entwickelst du gemeinsam mit deinem Team und unseren touristischen Partnern das Angebot «Erlebnis Naturpark» strategisch und operativ weiter. In dieser zentralen Führungsfunktion prägst du den naturnahen Tourismus im Parc Ela und stärkst den Naturpark als attraktive und nachhaltige Destination.

Alle Informationen auf [parc-ela.ch/jobs](http://parc-ela.ch/jobs)

Great  
Start!

Zertifizierter Lehrbetrieb  
JUN 24 – JUN 25

Great  
Place  
To  
Work.  
SCHWEIZ

# Unsere offenen Lehrstellen 2027 in deiner Region

- Kauffrau:mann EFZ in Landquart
- Logistiker:in EFZ in Küblis
- Netzelektriker:in EFZ in Landquart, Bever oder Ilanz

Repower bietet dir einen powervollen Einstieg in die Berufswelt.

**Bewirb dich jetzt!**



Deine Lehre  
bei Repower  
[repower.com/lehre](http://repower.com/lehre)

**REPOWER**  
MACHT SINN

**Alpsegnung in Brigels**

Die Alpsegnung findet am **28. Juni 2026** um 11.45 Uhr auf der Alp Quader in Brigels statt. Anschliessend lädt die Jungmannschaft Brigels zu einer Grillade ein. Die Strasse nach Quader ist an diesem Tag geöffnet. Wir freuen uns auf Ihren Besuch. *Alpen Brigels und Jungmannschaft Brigels*

**Fiasta da stad en Casa s. Martin Trun**

Mira sut Trun.



[www.disentis.ch](http://www.disentis.ch)

**Lubientscha da baghegiar****2026-1016.000**

Natalie e Corsin Lutz-Notz, Via Alpettas 20, 7180 Disentis/Mustér; Sanaziun dil tetg dil baghetg d'economia, parcella 2917, Senda da Munt Su 9, 7180 Disentis/Mustér.

**Annunzia da baghegiar****2026-2042.000**

Roman Monn, Via Sursilvana 6, 7180 Disentis/Mustér; Sanaziun dalla finiastra e digl esch (baghetg d'economia), parcella 3474, Via S. Antoni 40, 7180 Disentis/Mustér.

**Controlla da habitonts****Mortori**

Kim Achterberg, naschius ils 23 da november 1975 e morts ils 9 da zercladur 2026

*Administraziun communal*

**Evang-Ref. Kirchgemeinde Cadi****Suentermiezdi da cant cun Regina Wilms**

Duront il suentermiedi da cant cun Regina Wilms sentapan umens e dunnas che han plascher da cantar, il plascher da canzuns preferidas, mo era da tuns novs e melodias nunenconuscentas. Da dur ni moll, vegli ni niev, piano ni forté, plaun ni galop, ni per engles ni latin... Regina Willms sellegra d'in suentermiezdi da slontsch cun fatschas e vuschs enconuscentas e biaras novas cantadurAs.

**Sonda, ils 27 da zercladur 2026** el center communal Aua Viva dallas 14.00–17.00.

**Singnachmittag mit Regina Wilms**

Am Singnachmittag mit Regina Wilms treffen sich Frauen und Männer, die Freude am Singen haben, an vertrauten Gesängen und ihren Lieblingsliedern, aber auch an neuen Tönen und unbekanntem Melodien. Ob in Dur oder Moll, ob alt oder neu, ob piano oder forte, ob langsam oder im Galopp, ob Englisch oder Latein... Regina Willms freut sich auf einen schwungvollen Nachmittag mit bekannten Gesichtern und Stimmen und vielen neuen Mitsingenden.

**Samstag, 27. Juni 2026** im Gemeindezentrum Aua Viva von 14.00 - 17.00 Uhr.

**Praulas per carschi / Märchen für Erwachsene**

Mintga emprem mardis dil meins: Praulas per carschi en stiva Uorsin, Via Sursilvana 27A dallas 10.00 a Mustér. Raquentadra: Elisabeth Duff.

Jeden ersten Dienstag im Monat: Märchen für Erwachsene im stiva Uorsin, Via Sursilvana 27A um 10 Uhr in Disentis. Erzählerin: Elisabeth Duff

**SENIORA-CA****Preavis per la proxima occurrenza**

**Gievgia, ils 2 da fenadur 2026** allas 13:45 ella PUN-TREIS a Mustér. In sguard ella tematica dil «teater 1799» per las senioras/pils seniors. Avon l'occurrenza meisa da miezdi.



[www.falera.net](http://www.falera.net)

**Damonda da baghegiar****Nr. 2026-0021****Di da publicaziun: Venderdis, ils 19 da zercladur 2026**

Petent: Confidar Treuhand AG  
Schulstrasse 59, 7130 Ilanz

Architect/ Caduff Haustechnik AG  
Representant: Via Santeri 1, 7130 Ilanz  
Baghetg: Remplazzament dil scaldament cun ina pompa da scaldar cun sondas geotermicas

Parcella/zona: 53 | Wohnzone 2, Wohnmischzone 2  
Quartier/Via: Via Giaus sura 6 & 8  
Termin d'exposiziun: 19.06.2026 – 09.07.2026  
Lubientschas supplementaras che basegnan ina coordinaziun: – ANU: Damonda da permissiun per in ina pompa da scaldar cun sondas geotermicas

**Protestas:**

Concernent il dretg public ein da far a scret duront il temps d'exposiziun alla suprastanza communal. Investa dils plans sa vegnir priu sin canzlia communal | Uffeci da baghegiar Laax, Center Communal, 7031 Laax.

**Baugesuch****Nr. 2026-0021****Datum der Publikation: Freitag, 19. Juni 2026**

Gesuchsteller: Confidar Treuhand AG  
Schulstrasse 59, 7130 Ilanz

Architekt/ Caduff Haustechnik AG  
Vertreter: Via Santeri 1, 7130 Ilanz  
Bauvorhaben: Heizungsersatz durch Erdwärmesonden-Wärmepumpe

Parzelle/Zone: 53 | Wohnzone 2, Wohnmischzone 2  
Quartier/Strasse: Via Giaus sura 6 & 8  
Auflagefrist: 19.06.2026 – 09.07.2026  
Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen:  
– ANU: Amt für Natur und Umwelt:  
Gesuch um Bewilligung einer WP-Anlage mit Erdwärmesonde

**Einsprachen:**

Öffentlich-rechtliche Einsprachen schriftlich während der Auflagefrist zuhanden des Gemeindevorstandes einzureichen. Die Pläne können auf der Gemeindeverwaltung | Bauamt Laax, Center Communal, 7031 Laax eingesehen werden.

**la fermata Falera****Occurrenz/Veranstaltungen**

Vorverkauf/Prevedita: [www.lafermata.ch](http://www.lafermata.ch)

**2026****Zercladur / Juni**

20 Bizet + Ballet, Sura Studio Schluein

**December/Dezember**

27 Vernissascha exposiziun d'art

29 Concert festiv / Orchesterkonzert

**2027****Schaner/Januar**

02 Coop Märchentheater Fidibus «Schneewittli»

**Feveren/Februar**

06 Forever Young Shake Company

13 Claudio Zuccolini «DER VORSORGER»

14 Coop Kindermusical «Schellen-Ursli»

**Uniun da dunnas Falera****Viadi dall'uniun - Sgrafit da cheramica**

Nus mein a Grabs egl atelier «Setzchaschte» e modellein zatgei cun arschella, dein color e sgarfignein en in muster, aschia che mingina sa prender a casa ina biala regurdientscha. **Sonda, ils 26 da settember 2026** - Partenza plaz posta allas 12:30 uras - Retuorn ca. allas 22:00. Silvana Casutt 079 222 00 60 pren bugen encunter vossa annunzias tochen ils 28 da zercladur 2026 ni stat a disposiziun en cass da damondas. *la suprastanza*



**Telefon 081 920 15 15**

[www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch)

**Damondas da baghegiar****Exposiziun publica dils plans**

22 da zercladur 2026 entochen ils 11 da fenadur 2026

**Liug d'exposiziun**

Duront ils temps d'avertura ordinaris, Vischnaunca Ilanz/Glion, Casa Cumin, 3. alzada, partizun planisaziun e construcziun

**Recuors**

Recuors da dretg public en scret e motivau entochen ils 11 da fenadur 2026 agl Uffeci da baghegiar, Vischnaunca Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, 7130 Glion

**Patrun da construcziun**

Gieri ed Anna Maria Vinzens, Via Bual 31, 7130 Glion

**Object**

Midada dil scaldament electric entras scaldament d'aria e d'aua

Via Bual 31, 7130 Glion

parcella nr. 781

**Zona**

Zona da habitar 3

**Lubientschas supplementaras****che ston vegnir coordinadas**

Damonda per ina lubientscha dalla polizia da fug

**Patrun da construcziun**

Repower AG, Via da Clatl 12, 7742 Poschivao

**Object**

Asfaltar plaz da chis

Via Resglia, 7130 Glion

parcella nr. 15446

**Zona**

Zona centrala

**Patrun da construcziun**

Marcus e Lea Beer-Pally, Schulstrasse 30, 7130 Glion

**Object**

Alzament dil tschabergal dalla terrassa

Schulstrasse 30, 7130 Glion

parcella nr. 929

**Zona**

Zona da habitar 4



stellen.gr.ch

# GRAUBÜNDEN

Das Tiefbauamt sucht eine/-n  
**Strassenwart/-in (80-100 %)**

Detaillierte Informationen finden Sie unter [stellen.gr.ch](http://stellen.gr.ch)



Nus purschin sin l'entschatta fenadur/uost 2027 ad ina giuvna ni ad in giuven ina

## plazza d'emprendissadi sco bostger(a)

tier gl'uffeci forestal Sumvitg.

### Nus pretendin

- 3 onns scola secundara, evt. reala
- engaschi ed interess per la lavur ella natira
- bunas habilitads manualas
- sche pusseivel lungatg romontsch

### Nus purschin

- ina interessanta plazza d'emprendissadi cun lavurs variontas en differentas spartas
- instrucziun e scolaziun qualificada
- equipment professionnal

Ulteriur solariment dat il selvicultur communal, Beat Cadruvi (tel 081 920 25 06 ni 079 681 19 67).

Annunzias ein d'inoltrar culs documents usitai entochen ils 29 da zercladur 2026 (posta A) agl Uffeci forestal Sumvitg, Via Quadras su 10, 7175 Sumvitg.

Departament forestal Sumvitg

# VISCHNAUNCA ILANZGLION GEMEINDE

**NUS ENCURIN IN/-A:  
WIR SUCHEN EINE/-N:**

**RESPONSABEL/RESPONSABLA  
COMMUNICAZIUN (40%)  
VERANTWORTLICHE/-N  
KOMMUNIKATION (40%)**

**DAPLI INFORMAZIUNS:  
WEITERE INFORMATIONEN:**  
[www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch)



**Spital regional Surselva**  
REGIONALSPITAL  
SURSELVA AG  
7130 ILANZ

swiss olympic Approved

**Deine berufliche Zukunft – ist auch unsere Zukunft! Ti eis nies futur!**

Hast du Lust, beim Regionalspital Surselva, dem grössten Arbeitgeber der Region, in deine berufliche Zukunft zu starten? Du suchst einen Beruf, der sinnvoll ist, Abwechslung bietet und dir echte Perspektiven eröffnet? Dann ist eine kaufmännische Ausbildung in der Branche Gesundheit genau das Richtige für dich!

Per August 2027 bieten wir einen Ausbildungsplatz:

## Kauffrau/ Kaufmann EFZ

(Branche Gesundheit)

Es erwartet dich eine attraktive, abwechslungsreiche und vielfältige Arbeitswelt.

Mehr Infos findest du über den QR-Code!

Persönliche Auskunft erteilt dir gerne:

Frau Franziska Messmer, Berufsbildnerin,  
Tel. 081 926 50 13

Wir freuen uns auf deine Bewerbung an: [personal@spitalilanz.ch](mailto:personal@spitalilanz.ch)



# gevag

WIR SUCHEN

# TEAMLEITER ELEKTRISCHE INSTANDHALTUNG

(m/w), 100%

Gestalten Sie mit uns  
die Energiezukunft  
der Region.



**FÜHRUNG & TEAM**

Leiten Sie ein  
motiviertes Team.



**MODERNE TECHNIK**

Arbeiten Sie in einem  
modernen Kraftwerks-  
betrieb.



**ZUKUNFT GESTALTEN**

Spannende Projekte  
und nachhaltige  
Energie.



**SINNVOLLE AUFGABE**

Ihr Beitrag für  
Umwelt und Region.



**JETZT BEWERBEN!**  
[gevag.ch/Karriere](http://gevag.ch/Karriere)



WIR PRODUZIEREN FERNWÄRME, DAMPF UND STROM  
FÜR EINE NACHHALTIGE ZUKUNFT.

*Energie.  
Für heute und morgen.*

**Patrun da construcziun**

Alfred Caderas-Bögli, Hauptstrasse 112, 4126 Bettingen

**Object**

Baghegiar en porta garascha  
Via Plaz Cadruvi 4, 7155 Ladir  
parcella nr. 4157

**Zona**

Zona dil vitg

**Patrun da construcziun**

Philipp Egli-Schneider, Freiestrasse 166, 8032 Turitg

**Object**

Baghegiar en plantschui e sauna el baghetg dalla stalla  
Via Principala 49, 7154 Ruschein  
parcella nr. 9218

**Zona**

Zona dil vitg

**Lubientschas supplementaras che ston vegnir coordinadas**

Damonda per ina lubientscha dalla polizia da fiug

**Patrun da construcziun**

StWE Casa Luzi, Via Luzi Calivers 8, 7155 Ladir

**Planisader**

Arpagaus Claudio, Via Demvitg 17, 7141 Luven

**Rempresentaziun**

Quinter Claudio, Via Santeri 6, 7130 Glion

**Object**

Sanaziun dil tetg cun indrez fotovoltaic  
Via Luzi Calivers 8, 7155 Ladir  
parcella nr. 4237

**Zona**

Zona dil vitg

**Patrun da construcziun**

Elfe Constantin, Am Grossen Wannensee 39a, 14109 Berlin DE

**Object**

Stanzas supplementaras el plaunterren  
Via Palü 6, 7155 Ladir  
parcella nr. 4132

**Zona**

Zona da habitar 2

**Baugesuche****Öffentliche Planaufgabe**

22. Juni 2026 bis 11. Juli 2026

**Auflageort**

Während den ordentlichen Öffnungszeiten, Gemeinde Ilanz/Glion, Rathaus, 3. OG, Abteilung Planung und Bau

**Einsprachen**

Öffentlich-rechtliche schriftlich und begründet bis am 11. Juli 2026 an das Bauamt, Gemeinde Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, 7130 Ilanz

**Bauherrschaft**

Gieri und Anna Maria Vinzens, Via Bual 31, 7130 Ilanz

**Bauobjekt**

Ersatz Elektroheizung durch Luft/Wasser-Wärmepumpe  
Via Bual 31, 7130 Ilanz  
Parzelle Nr. 781

**Zone**

Wohnzone 3

**Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen**

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung

**Bauherrschaft**

Repower AG, Via da Clalt 12, 7742 Poschiavo

**Bauobjekt**

Asphaltierung von Kiesplatz  
Via Resglia, 7130 Ilanz  
Parzelle Nr. 15446

**Zone**

Kernzone

**Bauherrschaft**

Marcus und Lea Beer-Pally, Schulstrasse 30, 7130 Ilanz

**Bauobjekt**

Erhöhung Terrassengeländer  
Schulstrasse 30, 7130 Ilanz  
Parzelle Nr. 929

**Zone**

Wohnzone 4

**Bauherrschaft**

Alfred Caderas-Bögli, Hauptstrasse 112, 4126 Bettingen

**Bauobjekt**

Einbau Garagentor  
Via Plaz Cadruvi 4, 7155 Ladir  
Parzelle Nr. 4157

**Zone**

Dorfzone

**Bauherrschaft**

Philipp Egli-Schneider, Freiestrasse 166, 8032 Zürich

**Bauobjekt**

Einbau Boden und Sauna im Stallanbau  
Via Principala 49, 7154 Ruschein  
Parzelle Nr. 9218

**Zone**

Dorfzone

**Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen**

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung

**Bauherrschaft**

StWE Casa Luzi, Via Luzi Calivers 8, 7155 Ladir

**Planverfasser**

Arpagaus Claudio, Via Demvitg 17, 7141 Luven

**Vertretung**

Quinter Claudio, Via Santeri 6, 7130 Ilanz

**Bauobjekt**

Dachsanierung mit PV-Anlage  
Via Luzi Calivers 8, 7155 Ladir  
Parzelle Nr. 4237

**Zone**

Dorfzone

**Bauherrschaft**

Elfe Constantin, Am Grossen Wannensee 39a, 14109 Berlin DE

**Bauobjekt**

Zusätzliche Zimmer im Kellergeschoss  
Via Palü 6, 7155 Ladir  
Parzelle Nr. 4132

**Zone**

Wohnzone 2

**90avla sesida dil parlament communal Ilanz/Glion**

**Mesjamna, ils 24 da zercladur 2026**, allas 19.00 ella sala dalla casa cumin a Glion.

**Tractandas**

1. Beinveggi ed approbaziun dalla gliesta da tractandas
2. Protocol dils 15 d'avrel 2026
3. Rapport administrativ e quen annual 2025
  - a) Rapport administrativ, approbaziun
  - b) Quen annual 2025, approbaziun
4. Quen annual 2025 Provediment d'aua Gruob, approbaziun

5. Avertura forestala Varduz Duvin, deliberaziun per mauns dalla votaziun all'urna
6. Damonda Maria Fabiana Theus Simoni pertuccont cultivaziun digl uaul sin intschess dalla vischnaunca Ilanz/Glion, risposta
7. Planisaziun da legislatura 2026–2029, prender per enconuschientscha
8. Informaziuns dil biro parlamentar e dalla suprastanza communal
9. Ura da damonda

La sesida ei publica. Dils documents sa vegnir priu en-vesta sin la pagina d'internet dalla vischnaunca dad Ilanz/Glion [www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch) > Vischnaunca > Politica > Parlament communal > Invits e documents > 2026. Igl ei era pusseivel da retrer ils documents tier l'administraziun communal Ilanz/Glion.

*Parlament Ilanz/Glion, Flavio Elvedi, president*

**90. Sitzung des Gemeindeparlaments Ilanz/Glion**

**Mittwoch, 24. Juni 2026**, um 19.00 Uhr im Rathausaal in Ilanz.

**Traktanden:**

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Protokoll vom 24. Juni 2026
3. Verwaltungsbericht und Jahresrechnung 2025
  - a) Verwaltungsbericht, Genehmigung
  - b) Jahresrechnung 2025, Genehmigung
4. Jahresrechnung 2025 Wasserversorgung Gruob, Genehmigung
5. Forstliche Erschliessung Varduz Duvin, Verabschiedung zuhanden Urnenabstimmung
6. Anfrage Maria Fabiana Theus Simoni betreffend Waldbewirtschaftung auf dem Gebiet der Gemeinde Ilanz/Glion, Beantwortung
7. Legislaturplanung 2026–2029, Kenntnisnahme
8. Informationen Parlamentsbüro und Gemeindevorstand
9. Fragestunde

Die Sitzung ist öffentlich. Die Unterlagen zur Sitzung können auf der Internetseite der Gemeinde Ilanz/Glion [www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch) > Gemeinde > Politik > Gemeindeparlament > Einladungen und Unterlagen > 2026 eingesehen oder bei der Gemeindeverwaltung Ilanz/Glion bezogen werden.

*Parlament Ilanz/Glion, Flavio Elvedi, Präsident*

**Areal Maissen, Glion – Tscherca d'investurs**

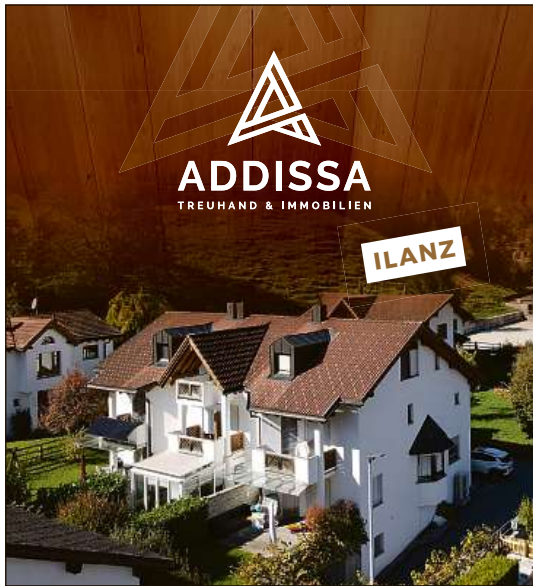
La vischnaunca Ilanz/Glion enquera per il svilup digl Areal Maissen all'entrada orientala da Glion in investur principal. Sigl areal duei vegnir creau in diever mischedau cun spazi da habitar e da commerci pagabel per differentas gruppas dalla populaziun. Il project porscha la pusseivladad da separticipar activamein al svilup urbanistic da Glion sco era da crear in spazi attractiv da habitar e da luvrar.

Investurs interessai anflan ulteriuras informaziuns davart il project e la procedura d'annunzia silla pagina d'internet dalla vischnaunca Ilanz/Glion.

*Suprastanza communal Ilanz/Glion*

**Areal Maissen, Ilanz – Investorensuche**

Die Gemeinde Ilanz/Glion sucht für die Entwicklung des Areals Maissen am östlichen Ortseingang von Ilanz einen federführenden Investor. Auf dem Areal soll eine Mischnutzung mit bezahlbarem Wohn- und Gewerbe-raum für verschiedene Bevölkerungsgruppen entstehen. Das Projekt bietet die Möglichkeit, die städtebau-



## REIHEN- EINFAMILIENHAUS

Einfamilienhaus mit 5½ Zimmern auf drei Etagen. Offener Wohn- und Essbereich inkl. Wintergarten, 3 Schlafzimmer, ausgebauter Dachraum, Keller und Waschküche sowie 2 Parkplätze. Naturnahe und familienfreundliche Lage.

**Kaufpreis:** 905 000.–

**Parkplätze:** zwei à 35 000.–



Weitere Informationen:  
Adrian Maissen  
**079 237 36 95**

7130 Ilanz · 081 925 33 55 · [www.addissa.ch](http://www.addissa.ch)



Unsere  
Immobilien-  
Angebote.



# ADDISSA

## TREUHAND UND IMMOBILIEN

### TRUN

#### GEWERBEHAUS

Grundstücksfläche: 1103m<sup>2</sup>  
Kaufpreis auf Anfrage

#### WOHNHAUS

Wohnfläche: 212 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 690 000.–

### ILANZ/GLION

#### REIHEN-EFH

Wohnfläche: 145 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 905 000.–

#### 5½-ZI.-WHG.

Wohnfläche: 106 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 970 000.–

### FALERA

#### 3½-ZI.-WHG.

Wohnfläche: 99 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 2 100 000.–

### LAAX

#### HAUSHÄLFTE

Wohnfläche: 132 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 1 980 000.–

### VATTIZ

#### 3½ & 4½ ZI.-WHG.

Wohnfläche: ab 101 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: ab 960 000.–

### BREIL/BRIGELS

#### 3½ ZI.-WHG.

Nettowohnfläche: 70 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 990 000.–

### OBERSAXEN

#### BAULAND

Grundstücksfläche: 1292m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 320 000.–

#### EINFAMILIENHAUS

Wohnfläche: 136m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 1 150 000.–

### RABIUS

#### 3½-ZI.-WHG.

Wohnfläche: 86 m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 590 000.–

#### BAUERNHAUS

Wohnfläche: 132 m<sup>2</sup>  
Grundstücksfläche: 1906m<sup>2</sup>  
Kaufpreis: 800 000.–



Vermietung



Verwaltung



Baumanagement



Vertragswesen

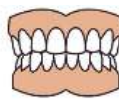


DA  
VENDER

Verkauf

Weitere Infos: Adrian Maissen · 079 237 36 95 · [a.maissen@addissa.ch](mailto:a.maissen@addissa.ch) · 7130 Ilanz

### REPARATURDIENST ZAHNPROTHESEN



ZAHNTECHNIK Franco Signer  
Bahnhofstrasse 8 7000 Chur

081 284 71 61

«Der Rotkreuz-Fahrdienst bringt mich sicher in meine Therapie und wieder zurück.»

Rotkreuz-Fahrdienst – Menschlichkeit macht mobil.

[www.srk-gr.ch/fahrdienst](http://www.srk-gr.ch/fahrdienst)

Für Spenden: CH27 0900 0000 7000 0404 0

Crossa Calschna Svizzera  
Schweizerisches Rotes Kreuz  
Croce Rossa Svizzera  
Genève · Grossbritannien · England



liche Entwicklung von Ilanz aktiv mitzugestalten und einen Beitrag zur Schaffung von attraktivem Wohn- und Arbeitsraum zu leisten.

Interessierte Investoren finden weitere Informationen zum Projekt und zum Bewerbungsverfahren auf der Webseite der Gemeinde Ilanz/Glion.

*Gemeindevorstand Ilanz/Glion*

### Communicaziun da traffic: Serrada dalla 723.26 Via da Pigniu

La Via da Pigniu, naven da Cruschs entochen Valsins Sura, km 1.2 entochen km 2.7, sto muort da lavurs da cuvrida vegnir serrada ils 22 entochen ils 24 da zercladur 2026 mintgamaï naven dallas 8.00 entochen las 17.30 per tut il traffic. Ei dat la pussevliadad da sviament signalisada sur Siat entochen 18t. Pedunzs e velocipedists san da tut temps passar il plazzal.

Informaziuns actualas sut [www.strassen.gr.ch](http://www.strassen.gr.ch)

Adressa da contact: Uffeci da construcziun bassa dil Grischun, district 6, 7130 Glion, tel. 081 257 68 88

*Polizia cantunala Grischun, tecnica da traffic*

### Verkehrsmeldung: Sperrung der 723.26 Pignierstrasse

Die Pignierstrasse, von Cruschs bis Valsins Sura, km 1.2 bis km 2.7, muss infolge Belagsarbeiten am 22. bis 24. Juni 2026 jeweils von 8.00 Uhr bis 17.30 Uhr für jeglichen Verkehr gesperrt werden. Es besteht eine signalisierte Umfahrungsmöglichkeit über Siat bis 8t. Fussgänger und Radfahrer können die Baustelle jederzeit passieren.

Aktuelle Informationen unter [www.strassen.gr.ch](http://www.strassen.gr.ch)

Kontaktadresse: Tiefbauamt Graubünden, Bezirk 6, 7130 Ilanz, Tel. 081 257 68 88

*Kantonspolizei Graubünden, Verkehrstechnik*

### Serrada plaz fier a Glion

Il plaz fier a Glion resta serraus gliendisgis, ils 22 da zercladur 2026 naven dallas 06.00 entochen las 12.00 en consequenza da lavurs da manteniment e marcaziun. Talas e tals che possedan ina vignetta 1 ni 3 astgan parcar lur vehichels duront quei temps sin ils parcadis publics dalla vischnaunca (cun excepziun dils parcadis Piazza cumin). Ils parcadis privats sco per exempel quels dalla viafier retica astgan buca vegnir duvrai grautamein.

Bien engraziament per Vossa capientscha.

*Vischnaunca Ilanz/Glion*

### Sperrung Marktplatz in Ilanz

Der Marktplatz in Ilanz ist am Montag, dem 22. Juni 2026, ab 6.00 bis 12.00 Uhr gesperrt infolge Sanierungs- und Markierungsarbeiten. Personen, welche über die Vignette 1 oder 3 verfügen, dürfen ihr Fahrzeug in diesem Zeitraum auf den öffentlichen Parkplätzen der Gemeinde abstellen (ausgenommen sind die Parkplätze Landsgemeindeplatz). Die privaten Parkplätze wie beispielsweise diejenigen der Rhätischen Bahn dürfen nicht kostenlos benutzt werden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

*Gemeinde Ilanz/Glion*

### Bogn aviort Ilanz/Glion

#### Uras d'avertura

**Sesiun bassa:** 10-05 – 19-06-2026,

mintga gi dallas 9.30 entochen las 18.30

**Gievgia mintgamaï dallas 8.00 entochen las 18.30**

**Sesiun aulta:** 20-06 – 16-08-2026,

mintga gi dallas 9.30 entochen las 20.00

### Margis e gievgia mintgamaï dallas 8.00 entochen las 20.00

**Sesiun bassa:** 17-08 – 13-09-2026,

mintga gi dallas 9.30 entochen las 18.30

Nus giavischin bien divertiment el bogn aviort.

Ulteriuras informaziuns:

[www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch) / 081 925 25 14

### Schwimmbad Ilanz/Glion

#### Öffnungszeiten

**Vorsaison:** 10.05. – 19.06.2026,

täglich von 09.30–18.30 Uhr

**Donnerstag jeweils von 08.00–18.30 Uhr**

**Hauptsaison:** 20.06. – 16.08.2026,

täglich von 09.30–20.00 Uhr

**Dienstag und Donnerstag jeweils von 08.00–20.00 Uhr**

**Nachsaison:** 17.08. – 13.09.2026,

täglich von 09.30–18.30 Uhr

Wir wünschen Ihnen viel Spass im Schwimmbad.

Weitere Informationen: [www.ilanz-glion.ch](http://www.ilanz-glion.ch), 081 925 25 14

## Pleivs/Kirchgemeinden

### Pleiv evangelica Luven

**Radunonza annuala, dumengia ils 21 da zercladur 2026** allas 11.15 suenter priedi en baselgia.

#### Tractandas:

1. Beinvegni ed approbaziun dalla gliesta da tractandas
2. Elecziun din dumbavuschs
3. Protocol dalla radunonza dils 25.1.2026
4. Quen annual 2025  
– Presentaziun dil quen 2025
5. Rapport dils revisurs  
– Approbaziun dil quen
6. Informaziun scaldament casa pervenda e damonda da credit
7. Informaziun e discussiun: project da fusiun pleiv Foppa
8. Elecziuns
9. Rapports annuals
10. Communicaziuns e varia

Cordialmein envida

*la suprapostonza dalla pleiv, Friedrun Merkel*

### Evang ref. Kirchgemeinde Luven

**Einladung zur Kirchgemeindeversammlung, Sonntag, 21. Juni 2026,** 11.15 Uhr nach dem Gottesdienst, in der Kirche.

#### Traktanden:

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Wahl der Stimmzähler
3. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 25.1.2026
4. Jahresrechnung 2025  
– Präsentation der Rechnung 2025  
– Revisorenbericht  
– Genehmigung der Rechnung
5. Information Heizung Pfarrhaus und Kreditanfrage
6. Information und Diskussion: Projekt Kirchgemeinde Foppa
7. Wahlen
8. Jahresberichte
9. Mitteilungen und Varia

Freundlich läd ein

*der Kirchgemeindevorstand, Friedrun Merkel*

## Quei e tschei Dies und Das

### Gruppa Seniorenstammtisch «da cumpignia»

#### Viseta da la fabrica d'embuttegljar l'aua da Val S. Pieder a Val

Nossa davosa occurrenza avon las vacanzas da stad, meina nus ils **30.06.2026** el indrez d'embuttegljar l'aua da Val S. Pieder a Val.

Scuntrada: 13.15 staziun dals autos da posta, Glion

Retuorn: 15.45/16.45 posta Val

Cuosts: Mintga persunna ei sez responsabla pigl bigliett

Diember da participonts: Limitau, max. 32 persunna

Annunzia: Tochen sil pli tard venderdis, ils 26.06.26

tier Rosita Valaula, Tel. 079 579 67 54

Nus selegrein sin ina gronda raspada da senioras e seniors da tut las fracziuns dalla vischnaunca Ilanz/Glion!

#### Besuch Abfüllanlage Valserswasser, Vals

Unsere letzte Veranstaltung vor den Sommerferien führt uns am **30.06.2026** in die Abfüllanlage des Valserswassers in Vals.

Besammlung: 13.15 Bahnhof, Postauto

Rückfahrt: 15.45/16.45 Post Vals

Kosten: Billette, jede/er ist selbst dafür verantwortlich

TN-Zahl: Beschränkt, max. 32 Personen

Anmeldung: Bis spätestens Freitag, 26.06.26 bei Rosita Valaula, Tel. 079 579 67 54

Auf eine grosse Schar interessierter Senioren/Innen, aller Fraktionen der Gemeinde Ilanz/Glion, freuen wir uns.

*Rosita Valaula*

### Frauenverein Ilanz Secondhand Laden LA TRUCCA

**Sommer-Aktion: Hosen und Oberteile: Kaufe zwei Artikel, bezahle für den zweiten Artikel nur einen Franken!** Alle Hosen und Oberteile (ausser Jacken und Blazer) für Erwachsene sind ab sofort in Aktion zu haben:

2 Artikel kaufen, den billigeren gibt es für einen Franken

4 Artikel kaufen, die zwei billigeren gibt es für je einen Franken

6 Artikel kaufen ... Kommt vorbei, schaut herein!

Der Erlös der Einnahmen ist für wohltätige Zwecke bestimmt.

#### Öffnungszeiten La Trucca:

Mittwoch, 14.00-18.00; Donnerstag, 14.00-17.00;

Freitag, 14.00 – 17.00; Samstag, 11.00-16.00

Wir freuen uns, Sie in unserem Secondhand Laden an der Städtlistrasse 5 in Ilanz zu begrüßen. Ein Besuch lohnt sich auf jeden Fall.

### Museum Regiunal Surselva

#### Fiasta d'avertura dalla nova exposiziun permanenta:

**Dumengia, ils 21-06-2026** naven dallas 13.00. Program da fiasta per pign e grond, café el museum, 15.00

concert cun DARIO HESS e Band, exposiziun aviarta, entrada libra! Cordial beinvegni

*Cussegl da fundaziun, direcziun e team*

#### Eröffnungsfest der neuen Dauerausstellung: Sonntag, 21.06.2026

ab 13 Uhr.

Festprogramm für alle, Museumskafe. Ab 15 Uhr

Konzert mir DARIO HESS und Band. Offene Ausstellung, Eintritt frei! Herzlich Willkommen

*Stiftungsrat, Direktion und Team*

 **RONDO**



# NEWS



## **AKTUELLE NACHRICHTEN AUS DER SÜDOSTSCHWEIZ**

**Schnell, zuverlässig und auf den Punkt**

**Montag bis  
Freitag  
ab 18:00 Uhr**

**auf  
TV Südostschweiz**

Comedia Press AG, Livia Mauerhofer

 **südostschweiz**

## Pro Senectute Grischun

### Meisa da miezdi a Glion

Pro Senectute Surselva organischescha ensemen cun l'ARGO mintg'jamna ina meisa da miezdi. Sche Vus steis avon la pensiun ni essas gia en quella vegliadetgna, cordial beinvegni!

Liug: ARGO Cafeteria, Via La Pumera 12, Glion

Datum: mesjamna, ils 24 da zercladur 2026, 12.00

Annunzia: per l'organisaziun ei ina annunzia indispen-sabla. Annunzias mintgamai il mardis dallas 8.00–10.00, Tel. 081 920 01 44

### Mittagstisch in Ilanz

Pro Senectute Surselva organisiert zusammen mit der ARGO einen wöchentlichen Mittagstisch. Herzlich eingeladen sind pensionierte oder vor der Pensionierung stehende Frauen und Männer.

Ort: ARGO Cafeteria, Via La Pumera 12, Ilanz

Datum: Mittwoch, 24. Juni 2026, 12 Uhr

Für die Organisation ist eine Anmeldung unerlässlich. Anmeldung jeweils am Dienstag von 8–10 Uhr, Tel. 081 920 01 44

### Meisa da miezdi a Ladir

Dieter Wittmann e team organischescha ensemen cun Pro Senectute Surselva la meisa da miezdi inagada per meins a Ladir. Igl intent dalla meisa da gentar ei da promover la cuminonza denter persunas ella vegliadetgna dalla pensiun da Ladir/Ruschein e contuorn. Envidai ein tuttas persunas da Ladir/Ruschein e contuorn ch'ei ella vegliadetgna dalla pensiun ni stattan silla sava da quella.

**Venderdis, ils 26 da zercladur 2026, 12.30**

Liug: La Terrassa, Via Resgia 1, Ladir

Annunzias: Ein da far entochen gievgia las 18.00 tier Ustria La Terrassa, Tel. 081 925 17 51

### Mittagstisch in Ladir

Dieter Wittmann und Team organisieren zusammen mit Pro Senectute Surselva 1x im Monat einen Mittagstisch in Ladir. Eingeladen sind alle Seniorinnen und Senioren ab dem 60. Altersjahr von Ladir/Ruschein und Umgebung

Datum: **Freitag, 26. Juni 2026, 12.30 Uhr**

Ort: La Terrassa, Via Resgia 1, Ladir

Anmeldung: bitte bis Donnerstag, 18.00 Uhr bei La Terrassa, Tel. 081 925 17 51

## Repower AG

### Interrupziun dil current electric a Riein e Signina

Per lavurs da manteniment necessarias vegn il current electric interruts sco suonda:

liug: Riein e Signina

datum: gliendisdis, ils 22-06-2026 (13:00 - 18:00)

motiv: midadas vid il conduct liber denter Glion e Sevgein

Per damondas ni sclariments telefoni a nus: regiun Surselva, 081 926 27 22.

Engraziel fetg per Vossa capientscha.

### Stromunterbruch in Riein und Signina

Für notwendige Unterhaltsarbeiten an der Freileitung wird die Energieversorgung wie folgt unterbrochen:

Ort: Riein und Signina

Datum: Montag, 22.06.2026 (13:00 – 18:00 Uhr)

Grund: Anpassungen an der Freileitung zwischen Ilanz und Sevgein

Bei Fragen oder Unklarheiten rufen Sie uns an: Region Surselva, 081 926 27 22.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

## Uniun da dunnas Rueun

### Pasts da bara

L'Uniun da dunnas Rueun porscha era egl avegnir pasts da bara. Las famiglias en malencurada astgan bugen sedrizzar tier Patricia Tschuor (079 282 17 67), Manuela Cadalbert (078 788 39 11) ni Nicole Cadalbert (079 378 43 91).

### Questiunari per las commemoras

Sco informau a caschun dalla davosa radunonza suppli-chein nus tuttas commemoras da rispunder allas damondas dil questiunari, il qual vegn tarmess ella gruppa da WhatsApp. Patricia squetscha bugen las damondas sin pupi per talas che giavischan quei. S'annunziei nunschenadamein! Nus spitgein las rispostas entochen ils 21-6-2026. Engraziel fetg per vies sustegn ed agid.

*Las treis dalla suprastonza*



[www.laax-gr.ch](http://www.laax-gr.ch)

## Damonda da baghegiar

### Di da publicaziun: Venderdis, ils 19 da zercladur 2026

Proprietari: Corinne Dietemann & Carl Hanno Victor Moll

Rundihalde 10, 8707 Uetikon am See

Representant: Camathias SA

Via Pardanal 11a, 7031 Laax

Intent: Sanaziun ed alzament dil chalet

Liug: Via Stuorns 16, Parcella 375

Exposiziun: Uffeci da baghegiar Laax, Center Communal, 7031 Laax

Lubientschas supplementaras che basegnan ina

coordinaziun: – Damonda da permissiun da la

polizia da fuig

– Damonda per plazzas da protecziun

obligatorias che ston buca vegnir

construidas

– Damonda da permissiun per in ina

pumpa da scaldar cun sondas

geotermicas

### Protestas:

Protestas dil dretg public ein d'inoltrar a scret e fundau alla vischnaunca Laax enteifer 20 dis naven dil datum da publicaziun.

*Uffeci da baghegiar Laax*

## Baugesuch

### Tag der Publikation: Freitag, 19. Juni 2026

Bauherrschaft: Corinne Dietemann & Carl Hanno Victor Moll

Rundihalde 10, 8707 Uetikon am See

Vertreter: Camathias SA

Via Pardanal 11a, 7031 Laax

Bauvorhaben: Umbau und Aufstockung Chalet

Lage der Baute: Via Stuorns 16, Parzelle 375

Planaufgabe: Bauamt Laax

Center Communal, 7031 Laax

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen:

– Gesuch für feuerpolizeiliche Bewilligung

– Gesuch für nicht zu erstellende

Pflichtschutzplätze

– Amt für Natur und Umwelt:

Gesuch um Bewilligung einer

WP-Anlage mit Erdwärmesonde

### Einsprachen:

Einsprachen sind schriftlich und begründet innert 20 Tagen ab Publikationsdatum an die Gemeinde Laax einzureichen.

*Bauamt Laax*

## Sanaziun dalla Via Principala – conducts d'ovra, etappa 3/2026

Dapi ils 15 da zercladur 2026 cuora la proxima etappa da construcziun dalla sanaziun dalla via Via Principala e cuoza prevedentamein entochen la fin fenadur 2026. Las lavurs cumpeglian la renovaziun ed engrondaziun dils conducts d'ovra sco era l'ulteriura extensiun dalla lingia da calira a distanza. Durent las lavurs da construcziun ei la Via Streglia e la Via Principala serrada pil traffic da transit (vehichels a motor e velos). La furniziun dallas fatschentas succeda sulettamein sur la Via Principala via Via Falera. Muort munconza da pusseivladads da sevolver per camiuns ei igl access alla Via Streglia lubius exclusivamein per vischinas e vischins cun autos da persunas. Per igl ulteriur traffic da transit resta la Via Streglia serrada. Tuttas serradas e sviaments vegnan signalisai el liug. Nus engraziein per Vossa capientscha e per Vies risguard.

*Uffeci da baghegiar Laax*

## Strassensanierung Via Principala – Werkleitungen, Etappe 3/2026

Seit dem 15. Juni 2026 läuft die nächste Bauetappe der Strassensanierung Via Principala und dauert voraussichtlich bis Ende Juli 2026. Die Arbeiten umfassen die Erneuerung und Erweiterung der Werkleitungen sowie den weiteren Ausbau der Fernwärmeleitung. Während der Bauarbeiten ist die Via Streglia und die Via Principala für den Durchgangsverkehr (Motorfahrzeuge und Fahrräder) gesperrt. Die Anlieferung der Geschäfte erfolgt ausschliesslich über die Via Principala via Einlenker Via Falera. Aufgrund fehlender Wendemöglichkeiten für Lastwagen ist die Zufahrt zur Via Streglia ausschliesslich für Anwohnerinnen und Anwohner mit Personenwagen gestattet. Für den übrigen Durchgangsverkehr bleibt die Via Streglia gesperrt. Sämtliche Sperrungen und Umleitungen werden vor Ort signalisiert. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis und Ihre Rücksichtnahme.

*Bauamt Laax*

## Tractament e cumbat encunter neofitas

La vischnaunca da Laax fa attens che sin possess privat sederasan adina pli savens neofitas – plantas invasivas che vegnan ord auters loghens. Quellas plantas e fluras fan donn alla vegetaziun

indigena, damai che quellas semultiplicheschan fetg spert sin grondas surfatschas e mettan aschia en prighel la biodiversidad.

Sut la rubrica «Actual» sin la pagina d'internet dalla vischnaunca Laax anfleis Vus links impurtonts cun fegls d'informaziun davart las neofitas en Svizra.

Nus supplichein d'intercurrir Vies terren regularmein sin neofitas e da dismetter las plantinas tenor directivas. Cun Vies agid activ gideis vus da proteger nossa natira indigena.

Engraziel fetg pil sustegn.

19-06-2026

*Vischnaunca Laax*

## Umgang und Bekämpfung von Neophyten

Die Gemeinde Laax macht darauf aufmerksam, dass sich auf privaten Grundstücken vermehrt sogenannte Neophyten – invasive, gebietsfremde Pflanzenarten, ausbreiten. Diese Pflanzen bedrohen die einheimische Vegetation, da sie sich rasch und flächendeckend ausbreiten und somit die Biodiversität gefährden.

Unter der Rubrik „Aktuelles“ auf der Webseite der Gemeinde Laax finden Sie hilfreiche Links zu Merkblättern mit Informationen über Neophyten in der Schweiz.

Wir bitten Sie, Ihre Grundstücke regelmässig auf das Vorkommen dieser Pflanzen zu überprüfen und allfäll-

## Wand Festival Chur

Vom 26. bis 28. Juni verwandeln 50 Urban Artists aus Europa, Australien, Asien und den USA das Zentrum der Street Art Stadt Chur in eine grosse Open-Air-Galerie. Vom Bahnhof bis ins Welschdörfli entstehen einzigartige Kunstwerke – von Live-Paintings in der Bahnhof- und Poststrasse bis zu haushohen Wandgemälden an mehrstöckigen Fassaden. Wer lieber selber malen möchte, nimmt an einem Graffiti-Workshop teil oder versucht sich an der beliebten Open Wall im RhB-Park. Dort finden gleich mehrere Festival-Highlights statt: Im spektakulären «Bombers Battle» treten jeweils zwei Sprayer gegeneinander an und auch die B-Boys und B-Girls messen sich im Breaking Battle. Im bekannten Spiele-

format Montagsmaler treffen Festival Artists und Freestyle Rapper aufeinander und auf der Bühne geben sich auch Baze und Chefket die Ehre. Für alle, die noch mehr in die Welt der urbanen Kultur eintauchen möchten, gibt es Führungen mit Local Heroes sowie Talks in der Lokremise. Diese beherbergt auch die erste für das Festival kuratierte Ausstellung, mit sorgfältig ausgewählten Werken auf Leinwand. Bei der Graubündner Kantonalbank gibt es den Festival Bag, der direkt vor Ort von einem Airbrush Artist individualisiert wird. Und das Wand Festival ist auch ein Street Food Festival: 25 Food Trucks bieten Köstlichkeiten aus aller Welt.

Alle Infos: [wand-festival.ch](http://wand-festival.ch)



## Schöne neue Wohnungen «Schlossblick Tomils»



Es sind schöne Wohnungen zu vermieten per sofort oder zu verkaufen ab Frühling 2027 im «Schlossblick Tomils» (3,5- bis 4,5-Zimmer-Wohnung). Hier finden Sie Ihr Zuhause, umgeben von Ruhe und Natur. Der Dorfplatz, die Post etc. – alles in Gehdistanz. Der öffentliche Verkehr ist auch in wenigen Schritten vom Hauseingang aus erreichbar. Das Wohnzentrum Schlossblick am sonnigen Hang ist mehr als nur ein Ort zum Wohnen – hier finden Sie eine moderne und komfortable Wohnlösung ab 50+.

VaWe AG / 079 681 54 84  
[www.schlossblick-tomils.ch](http://www.schlossblick-tomils.ch)

## Echte Liebe statt unverbindliche Kontakte

Viele Menschen ab 30 kennen das Gefühl: Man wischt durch Profile, schreibt kurze Nachrichten, trifft unverbindliche Kontakte – und bleibt am Ende trotzdem allein mit dem Wunsch nach etwas Echtem. Die digitale Partnersuche verspricht Nähe, führt aber oft zu Enttäuschung, Oberflächlichkeit und fehlender Verbindlichkeit.

Herzpartner setzt genau hier an. Die Schweizer Partnervermittlung richtet sich an Singles, die genug haben von endlosem Swipen und flüchtigen Bekanntschaften. Im Mittelpunkt steht nicht der schnelle Kontakt, sondern der Wunsch nach einer treuen, realen und festen Beziehung.

Statt anonymer Profile und unpersönlicher Algorithmen bietet Herzpartner eine individuelle Beratung und persönliche Begleitung. Jeder Mensch bringt seine eigene Geschichte, seine Wünsche und seine Vorstellungen von Partnerschaft mit. Deshalb nimmt sich Herzpartner Zeit, genau hinzuhören und

passende Wege aufzuzeigen.

Von der ersten Beratung bis zur erfolgreichen Begegnung begleitet Herzpartner Singles Schritt für Schritt – von A bis Z. Diskretion, Vertrauen und echtes Interesse am Menschen stehen dabei im Vordergrund.

Gerade ab 30 verändert sich die Partnersuche. Viele wissen genauer, was sie wollen: eine stabile Beziehung, Loyalität, gemeinsame Werte und jemanden, auf den man sich verlassen kann. Herzpartner unterstützt Menschen dabei, genau diese Verbindung zu finden.

Herzpartner steht für seriöse Partnersuche mit Herz, Verstand und persönlicher Begleitung. Für alle, die nicht länger swipen möchten, sondern bereit sind für eine echte Beziehung.

HerzPartner 079 634 79 00  
[www.herzpartner.ch](http://www.herzpartner.ch)

## Kabellose Mähroboter

Regelmässiges Mähen und die notwendige Gartenpflege kosten Zeit und Aufwand. Mit unseren modernen Mährobotern gehört das der Vergangenheit an. Wir bieten Ihnen intelligente Lösungen, damit Ihr Rasen jederzeit gepflegt aussieht – ganz von selbst. Gemeinsam finden wir die passende Lösung für Ihre Gartenfläche, Ihre Bedürfnisse und Ihr Budget.

Von der ersten Beratung über die professionelle Installation bis zur laufenden Betreuung erhalten Sie bei uns alles aus einer Hand. Unsere modernen, kabellosen Mähroboter navigieren präzise durch Ihren Garten und sorgen für ein gleichmässiges Schnittbild – auch bei komplexen Flächen. Dank innovati-

ver Technologie arbeiten die Geräte zuverlässig, leise und besonders effizient. Für noch mehr Komfort bieten wir flexible Servicepakete an. Sie entscheiden selbst, welche Leistungen Sie nutzen möchten. Auf Wunsch übernehmen wir die komplette Betreuung Ihres Mähroboters inklusive Überwachung, Wartung und Support. Über eine benutzerfreundliche App behalten Sie jederzeit den Überblick über den Status Ihres Geräts.

Lehnen Sie sich zurück und genießen Sie Ihren Garten, während Ihr Mähroboter die Arbeit übernimmt.

casty outdoor & workwear ag  
Rossbodenstrasse 15 | 7000 Chur  
081 635 14 38 | [info@casty-shop.ch](mailto:info@casty-shop.ch)



**MODE MUSS  
HAUTNAH  
ERLEBT WERDEN**

Mode bei deinem Modegeschäft  
vor Ort anprobieren!  
[geniallokal-initiative.ch](http://geniallokal-initiative.ch)



lige Neophyten fachgerecht zu entfernen. Mit Ihrem Engagement leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer heimischen Natur.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

19.06.2026

Gemeinde Laax

### Biblioteca Casa de Mont

**Venderdis, ils 19 da zercladur** allas 17:00–18:30 en biblioteca

#### Shared Reading - Leger en cumminonza

Shared Reading envida a discuvier en cuminonza, historias cuortas e poesias. En ina pintga gruppa, accumpignada dad ina moderatura, tedlein nus tier in a l'auter, legin comunablamein, partin nossas impresziuns e nos patrats in cun l'auter. L'occurranza ei avarta per in e scadin, ei senza cuosts, in'annunzia ei buca basigneivla. Nus legin e discutein per tudestg.

#### Freitag, 19. Juni von 17:00–18:30 Uhr in der Bibliothek Shared Reading – Miteinander lesen

Shared Reading lädt dazu ein, gemeinsam literarische Kurzgeschichten und Gedichte zu entdecken. In einer kleinen Gruppe, begleitet von einer ausgebildeten Leseleiterin, hören wir einander zu, lesen gemeinsam und tauschen Gedanken und Eindrücke aus. Die Veranstaltung ist offen für alle Interessierten, findet in Mundart statt, ist kostenlos und eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Swiss Enduro Series a Flem Laax

**Venderdis, ils 26 e sonda, ils 27 da zercladur 2026** sto ei vegnir quintau muort igl event da bike Swiss Enduro Series cun restricziuns el menaschi da pendicularas sco era sin diversas sendas da viandar e bike.

Pertuccai ein denter auter:

#### Venderdis, ils 26-06-2026:

- Pendicularas
- LSB1: entochen las 11:30 utilisaziun exclusiva per SES, naven dallas 11:30 aviert per public
- Trails
- Never End: serrau entochen las 12:00
- Crest la Siala: serrau igl entir di
- Nagens Trail incl. Green Valley: serrau igl entir di
- Gonda Trail: serrau igl entir di
- Foppa Trail: serrau igl entir di
- Sendas/ products
- Hubertus Bogenpark: serrau igl entir di

#### Sonda, ils 27-06-2026

- Pendicularas
  - LSB1: tochen las 12:30 diever exclusiv per SES, naven dallas 12:30 aviert per public
  - Trails
  - Never End: serrau entochen las 12:30
  - Crest la Siala: serrau igl entir di
  - Nagens Trail incl. Green Valley: serrau igl entir di
  - Gonda Trail: serrau igl entir di
  - Foppa Trail: serrau igl entir di
  - Sendas/Products
  - Hubertus Bogenpark: serrau igl entir di
- La serrada detagliada dil percuors, las restricziuns, igl urari, puncts d'aspectatur sco era ulteriuras informaziuns davart igl event e davart ils biglietti dallas pendicularas ein publicai naven dils 19-6-2026 sin [www.flims-laax.com/events/swiss-enduro-series](http://www.flims-laax.com/events/swiss-enduro-series).  
Bien engraziament per Vossa capientscha.

Am **Freitag, 26. und Samstag, 27. Juni 2026**, kommt es aufgrund des Bike-Events Swiss Enduro Series im Bergbahnbetrieb sowie auf diversen Wander- und Bikewegen zu Einschränkungen.

Vom Event betroffen sind unter anderem:

#### Freitag, 26.06.2026:

- Bahnen
- LSB1 bis 11:30 Uhr exklusive Nutzung für SES, ab 11:30 offen für publik
- Trails
- Never End: geschlossen bis 12:00 Uhr
- Crest la Siala: ganzer Tag geschlossen
- Nagens Trail inkl. Green Valley: ganzer Tag geschlossen
- Gonda Trail: ganzer Tag geschlossen
- Foppa Trail: ganzer Tag geschlossen
- Wanderwege/Produkte
- Hubertus Bogenpark: ganzer Tag geschlossen

#### Samstag, 27.06.2026

- Bahnen
  - LSB1 bis 12:30 Uhr exklusive Nutzung für SES, ab 12:30 offen für publik
  - Trails
  - Never End: geschlossen bis 12:30 Uhr
  - Crest la Siala: ganzer Tag geschlossen
  - Nagens Trail inkl. Green Valley: ganzer Tag geschlossen
  - Gonda Trail: ganzer Tag geschlossen
  - Foppa Trail: ganzer Tag geschlossen
  - Wanderwege/Produkte
  - Hubertus Bogenpark: ganzer Tag geschlossen
- Die detaillierte Streckensperrung und Einschränkungen, der Zeitplan, Zuschauerpunkte sowie weitere Informationen zum Event und zu den Bergbahntickets sind ab dem 22.6.2026 auf [www.flims-laax.com/events/swiss-enduro-series](http://www.flims-laax.com/events/swiss-enduro-series) publiziert.  
Vielen Dank für Ihr Verständnis.

### Museum Laax

#### Café nocturn

Gudi cumadeivlamein in sitg da buna notg egl ambient historic. **Venderdis, ils 19 da zercladur 2026** allas 18.00 – 24.00 el Museum Laax.

Sin Vossa viseta selegra

*Romana e team*

Geniessen Sie einen gemütlichen Schlummertrunk im historischen Ambiente. **Freitag, 19. Juni 2026** von 18 – 24 Uhr im Museum Laax.

Auf Ihren Besuch freut sich *Romana und Ihr Team*

### Solver el Museum Laax

Ils **28 da zercladur 2026** naven dallas 09.30 - ca. 14.00 ha liug in solver el Museum cun paun e tarschola ord il fuorn Furnatsch. Bugen saveis vus s'annunziar entochen ils 25 da zercladur sin: [info@museumlaax.ch](mailto:info@museumlaax.ch) ni per telefonin 077 202 34 93 (ils plaz ein limitai). CHF 35.-/persuna.

Nus selegrein sin Vossa viseta.

*Romana e team*

### Brunch im Museum Laax

Am **28. Juni 2026** von 09.30 - ca. 14.00h findet ein Frühstück statt mit Brot und Zopf aus dem Holzofen Furnatsch sowie weitere einheimische Köstlichkeiten. Gerne nehmen wir Ihre Anmeldung bis 25. Juni per Mail, [info@museumlaax.ch](mailto:info@museumlaax.ch) oder per Tel. 077 202 34 entgegen (limitierte Plätze). CHF 35.-/Person

Auf Ihren Besuch freut sich *Romana und Team*



LUMNEZIA

[www.lumnezia.ch](http://www.lumnezia.ch)

### Damondas da baghegiar

#### 2026-063 / eBau 2026-1113

#### Datum dalla publicaziun: 19 da zercladur 2026

Petent: Martin Giusep Capeder  
Nussaus 244 A, 7148 Lumbrein

Proprietaris: Martin Giusep Capeder  
da terren: Nussaus 244 A, 7148 Lumbrein  
Genoveva Capeder  
Nussaus 240, 7148 Lumbrein  
Casper Antoni Capeder  
Nussaus 240, 7148 Lumbrein

Object: Relaschar ord il dretg da funs puril, baghetgs nr. d'assicuranza 7-222A, 7-222A-A e 7-222B sin parcella nr. 6189, Curtinatsch el vischinadi da Lumbrein

Zona: – Damonda per ina lubientscha digl uffeci per il svilup dil territori Grischun

#### 2026-094 / eBau 2026-1338

#### Datum dalla publicaziun: 19 da zercladur 2026

Petenta: Timo's Bauservice GmbH  
Via Acla, 7031 Laax

Proprietaria: STWEG Casauma, Derungs Quinter  
da terren: Immobilien, Via Santeri 6, 7130 Ilanz

Object: Pumpa da calira aria-aua parcella nr. 8432, Casauma el vischinadi da Vattiz.

Zona: Zona dil vitg (art. 21 lescha da baghegiar Lumnezia- senza Vrin)

Lubientschas supplementaras che ston vegnir coordinadas: – Damonda per ina lubientscha dalla polizia da fuog

#### 2026/096-07/eBau 2026-1371

#### Datum dalla publicaziun: 19 da zercladur 2026

Petents: Jacqueline e Daniel Käs  
Surin 175a, 7148 Lumbrein

Proprietaris: Cuminonza da cumproprietad  
Atlantis Unternehmungen AG  
Dieter Stutz  
Birgistrasse 4a, 8304 Wallisellen  
Magdalena Monika e Mario Gherardi,  
Surin 175a, 7148 Lumbrein

Projectadra: Atlantis AG  
Kriesbachstrasse 3c 8304 Wallisellen

Object: Niev plaz da seser, baghetg nr. d'assicuranza 7-175A sin parcella nr. 5449, Surin el vischinadi da Lumbrein.

Zona: Zona da habitar 2 (art. 25 lescha da baghegiar Lumnezia- senza Vrin)  
Zona da prighel 2 (art. 38 LPTGR)

Lubientschas supplementaras che ston vegnir coordinadas: – Neginas

#### Protestas:

Concernent il dretg public enteifer 20 dis dapi il datum da publicaziun en scret alla suprastanza communal Lumnezia, Palius 32D, 7144 Vella. La damonda da baghegiar cun ils plans ei vesibla sut [www.ebau.gr.ch](http://www.ebau.gr.ch). Il link direct ei publicaus sin nossa pagina d' internet. Per vesitaders fisics havein installau ina televisiun en canzlia communal Lumnezia a Vella. Interessents san prender envesta da quella durent il temps da spurtegl,ordeifer las uras da spurtegl tenor convegnientscha cugl uffeci da baghegiar. L'envesta publica cuoza 20 dis dapi il datum da publicaziun.

7144 Vella, ils 19 da zercladur 2026

*Uffeci communal Lumnezia*

Damondas/Fragen?  
Tel. 081 255 52 53

# FÜR EINZIGARTIGE LESEMOMENTE.

**25%  
RABATT**  
FÜR  
NEUABONNENTEN

«TERRA GRISCHUNA»-  
FOTOWETTBEWERB:  
Mitmachen und gewinnen!  
[www.terragrischuna.ch/fotowettbewerb](http://www.terragrischuna.ch/fotowettbewerb)



## TERRA GRISCHUNA IM ABONNEMENT

- 6 Themenhefte mit eindrücklichen Hintergrundgeschichten
- das Beste aus Graubündens Natur, Kultur und Freizeit
- bewegende News aus dem Kanton
- exklusive geführte Leserreisen

- Ich bestelle ein **Schnupperabo** der «Terra Grischuna» für 3 Ausgaben zu CHF 39.- (nicht rabattberechtigt).
- Ich bestelle ein **Jahresabonnement** der «Terra Grischuna» zu CHF 96.-, für die weiteren Länder Europas zu CHF 112.- und ausserhalb Europas zu CHF 120.- mit Einstiegsrabatt von 25% im ersten Jahr.
- Ich bestelle ein **2-Jahres-Abonnement** der «Terra Grischuna» zu CHF 173.-, für die weiteren Länder Europas zu CHF 206.- und ausserhalb Europas zu CHF 223.- mit Einstiegsrabatt von 25% im ersten Jahr.

Name / Vorname \_\_\_\_\_

Strasse / Nr. \_\_\_\_\_

PLZ / Ort \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Datum / Unterschrift \_\_\_\_\_

**Einsenden an:** Somedia Production AG, «Terra Grischuna», Postfach 491, CH-7007 Chur. Versandkosten und Mehrwertsteuer inbegriffen. Preisbasis 2026.

**Telefon 0844 226 226 | [abo@somedia.ch](mailto:abo@somedia.ch) | [www.terragrischuna.ch/abo](http://www.terragrischuna.ch/abo)**



### Radunonza communal Lumnezia (2026/03)

La proxima radunonza communal dalla vischnaunca Lumnezia ha liug **venderdis, ils 19. da zercladur 2026 allas 20.00** en la halla da gymnastica dalla casa da scola ad Uors.

#### Tractandas

1. Avertura ed elecziun dils dumbravuschs
2. Protocol dalla radunonza communal dils 13 da mars 2026 (2026/01)
3. Protocol dalla radunonza communal dils 16 d'avrel 2026 (2026/02)
4. Project ovra hidraulica digl aqueduct, Pastira Rumein, vischinadi Degen
  - Approbaziun dil project
  - Concessiun dil credit da frs. 165'000.--
5. Sanaziun Plaz Cadruvi e vias communalas, vischinadi Surcasti
  - Approbaziun dil project
  - Concessiun dil credit da frs. 740'000.--
6. Project via d'uaul Tschamiu, vischinadi Suraua
  - Approbaziun dil project
  - Concessiun dil credit da frs. 335'000.--
7. Cumpra localitads ed inventari dalla banca Raiffeisen dalla casa Palius, vischinadi Vella
  - Approbaziun dalla cumpra
  - Concessiun dil credit da frs. 440'000.--
8. Brat cumparts dil bein immobiliar dalla parcella nr. 4235, vischinadi Vella
  - Approbaziun dil brat
  - Approbaziun summa da brat da frs. 161'200.--
9. Cumpra maschina per schubergiar vias
  - Approbaziun dalla cumpra
  - Concessiun dil credit da frs. 160'000.--
10. Revisiun parziala digl uorden da scola per mauns dalla votaziun all'urna
11. Varia

*Suprastonza communal Lumnezia*

### Elecziun complementara da commember/-as dalla suprastonza communal Lumnezia per il rest dalla perioda d'uffeci 2025 – 2028 dils 27 da settember 2026

La vischnaunca Lumnezia enquera candidats e candidatas per cumpletter la suprastonza communal per il rest dalla perioda d'uffeci 2025-2028.

Candidaturas ni propostas d'elecziun per in'autoritat communal san vegnir inoltradas da mintga persuna cun dretg da votar en scret alla canzlia communal. Quellas han da cuntener il num exact dalla candidata ni dil candidat e sin tgei uffeci che la candidatura ni la proposta d'elecziun sereferescha. Entochen il di dad oz ei vegniu inoltrau in'annunzia.

Mintga persuna cun dretg da votar sa inoltrar mo ina ga ina proposta d'elecziun. Ina proposta d'elecziun astga cuntener sil pli bia tons nums da personas elegiblas, sco quei ch'ei ha uffecis vacants. Per la perioda d'uffeci 2025 - 2028 ein quater sezs dalla suprastonza communal vacants. Per ch'ina proposta d'elecziun seigi valeivla, sto quella esser suttascreta dalla persuna che fa la proposta e dalla persuna che vegn proponida.

La vischnaunca publichescha candidaturas e propostas d'elecziun ch'ei valeivlas sin sia pagina d'internet per informaziun. Sil pli tard ils 03 d'uost 2026 vegnan las candidaturas e las propostas d'elecziun publicadas els organs da publicaziun dalla vischnaunca. Candidaturas e propostas d'elecziun che vegnan inoltradas memia tard, vegnan buca publicadas.

Ils termins dalla procedura d'elecziun sebasan sillas directives digl e-voting, ch'ei surordinadas e mettan d'uront il temps da pilot pigl e-voting ord vigur ils termins stipulai els artechels corrispundents dalla Constituziun

dalla vischnaunca Lumnezia (011.100). Il proceder sco tal ei da suandar tenor ils artechels dalla constituziun communal.

- 22-06-2026 publicaziun dils sezs vacants per uffecis communalas
- 27-07-2026. davos termin per inoltrar candidaturas per uffecis communalas
- 31-07-2026. davos termin per eventuala retratga da candidaturas

*Suprastonza communal Lumnezia*

### Fermada dalla Via Vanescha, Vrin

La vischnaunca Lumnezia ha previu da sanar la via da Vanescha sin il tschancun Plauncas Miez entochen la Caplutta naven dils 22.06.2026. Las lavurs cuozzan entochen october 2026. Duront las lavurs ei il trapas tier il plaz buca pusseivels. Duront la stad ei previu ina pausa dallas lavurs dils 18.07. entochen ils 10.08.2026. Duront la pausa ei il trapas pusseivels. Sin basa dils paucs plaz per liung dalla via suplichescha la vischnaunca da parcar autos a Negias. Ils parcadis vegnan signalisai.

Tier damondas stat il menader da projects (Gabriel Sgier, 079 340 86 28) a disposiziun.

*Vischnaunca Lumnezia*

### Sperrung Via Vanescha, Vrin

Die Gemeinde Lumnezia hat die Strassensanierung Vanescha auf dem Abschnitt Plauncas Miez bis Caplutta ab dem 22.06.2026 terminiert. Die Arbeiten dauern bis Oktober 2026. Während den Bauarbeiten ist die Durchfahrt nicht möglich. Während dem Sommer ist ein Unterbruch der Arbeiten vom 18.07. bis am 10.08.2026 eingeplant. Während dem Unterbruch ist die Durchfahrt möglich.

Aufgrund der wenigen Ausstellplätze entlang der Strasse bittet die Gemeinde die Parkplätze in Negias zu nutzen. Die Parkplätze werden entsprechend signalisiert.

Bei Fragen steht der Projektleiter (Gabriel Sgier, 079 340 86 28) zur Verfügung.

*Gemeinde Lumnezia*

### Manteniment vias da meglieraziun

Tenor Art. 4 dalla lescha pil manteniment dallas ovras da meglieraziun ston tut las scarpas per liung dallas vias da fons vegnir cultivadas gratuitamein dil cunfinont (segar, tagliar caglias e roma etc.). Era ein tschuffergnadas dallas vias cun rests da fein ni grascha d'evitar ni da schubergiar suenter la finiziuon dallas lavurs. Nus suplichein ils possessurs e cultivaders da fons per liung dallas vias da risguardar quellas lavurs da manteniment cun cultivar il fons.

La vischnaunca engrazia per igl engaschi.

*Administraziun communal Lumnezia*

### Unterhalt Meliorationsstrassen

Gemäss Art. 4 des Gesetzes über den Unterhalt der Meliorationswerke müssen alle Böschungen entlang der Strassen von den angrenzenden Anstössern ohne Entschädigung unterhalten werden (mähen, schneiden von Sträuchern und Ästen usw.). Auch sind Verschmutzungen der Strasse durch Heu- oder Mistreste zu vermeiden oder nach Abschluss der Arbeiten zu reinigen. Wir bitten die Grundstückbesitzer und Bewirtschafter entlang der Strassen diese Unterhaltsarbeiten bei der Bewirtschaftung der Felder zu berücksichtigen.

Wir bedanken uns für den Einsatz.

*Gemeindeverwaltung Lumnezia*

### Annunzia d'absenza Uffeci da baghegiar Lumnezia

Igl uffeci da baghegiar Lumnezia ei buca occupaus naven dils 29 da zercladur 2026 entochen ils 10 da fenadur 2026 pervia da vacanzas. Vossas damondas vegnan puspei elavuradas naven dils 13 da fenadur 2026.

En cass urgents san ins contactar l'administraziun communal Lumnezia.

Nus engraziein per Vossa capientscha e giavischein in bien temps.

*Uffeci da baghegiar Lumnezia*

### Abwesenheitsmeldung Bauamt Lumnezia

Das Bauamt Lumnezia ist vom 29. Juni 2026 bis 10. Juli 2026 ferienhalber nicht besetzt. Eingehende Anfragen werden ab dem 13. Juli 2026 wieder bearbeitet.

In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an die Gemeindeverwaltung Lumnezia.

Wir danken für Ihr Verständnis und wünschen eine gute Zeit.

*Bauamt Lumnezia*

### Club da ballapei Lumnezia

**Invit alla radunonza generala, venderdis, ils 26 da zercladur 2026, 20.00**, sala en casa da scola, Vrin. La suprastonza dil Club da ballapei Lumnezia envida cheutras tuts commembers activs e passivs, trenaders e gidonters.

#### Tractandas:

1. Beinvegni ed appel
2. Elecziun dils dumbravuschs
3. Protocol dalla radunonza generala 2025 e radunonza extraordinaria 2026
4. Rapports annuals
5. Rendaquen e rapport dils revisurs, dar descharscha alla suprastonza
6. Program da lavur
7. Contribuziuns dils commembers sesiun 2026/27
8. Mutaziuns
9. Elecziuns
10. Midada da statutas
11. Honoraziuns
12. Orientaziun niev plaz da ballapei a Bual
13. Propostas
14. Varia

Per ils commembers activs ei la radunonza generala obligatoria. Tut ils auters commembers, trenaders e gidonters ein cordialmein beinvegni quella sera. Perstgissas per quella radunonza generala prenda sulettamein Fabiana Capaul (mobile: +41 79 532 38 03 ni e-mail: president@cblumnezia.ch) encunter e quei entochen sil pli tard mesjamna, ils 24 da zercladur. Sperond sin stedia participaziun.

Cordialmein envida

*la suprastonza*

### Cumbiniala per seniors

#### Meisa da miezgi

L'uniun Cumbiniala organisescha la meisa da miezgi cugl intent da promover la cumminonza denter personas ella vegliadetgna dalla pensiun. **Mesjamna, igl 1. da fenadur 2026** egl hotel Péz Regina a Lumbrein, allas 12.15. Il gentar va sin agen quen. Tgi che ha basegns da transport astga menziunar quei tier l'annunzia. Annunzias entochen ils 28 da zercladur tier Florentina Tomaschett 079 290 33 47 ni Leontina Derungs 081 931 17 14.

Der Verein Cumbiniala organisiert den Mittagstisch zur Förderung der Kontakte zwischen Personen im Rentenalter. **Mittwoch, 01. Juli 2026** im Hotel Pér Regina in Lumbrein, um 12.15 Uhr. Das Mittagessen



# ABOPLUS

Exklusive Reiseangebote



**CHF 200.-**  
Vergünstigung

Bild gross: fotolia.com © Marco2811, Bild klein: AdobeStock © I assedesignen

## Elbphilharmonie & Hamburg

**Die bezaubernde norddeutsche Weltstadt und ihre Wahrzeichen.**

Hamburg begeistert durch seine Fülle an Sehenswürdigkeiten, Museen und Konzertstätten. Lassen Sie sich vom 23. bis 26. November 2026 von einer der schönsten Städte Europas in den Bann ziehen und entdecken Sie das Zusammenspiel von Historie und Moderne im Stadtteil Hafen-City. Den Höhepunkt Ihrer Reise bildet das Konzert des Orchestre des Champs-Élysées und des Collegium Vocale Gent. Unter der Leitung von Philippe Herreweghe geniessen Sie Beethovens «Sinfonie Nr. 4 in B-Dur» und Schuberts «Messe Nr. 6 in Es-Dur».

### Programmablauf

- 1. Tag:** Sie fahren mit dem Bus von Chur, Landquart, Ziegelbrücke und Rapperswil zum Flughafen Zürich und fliegen nach Hamburg. Nach der Zimmerbelegung lernen Sie bei einer orientierenden Rundfahrt zunächst die Aussenbereiche Hamburgs kennen und erfahren Wissenswertes über Deutschlands zweitgrösste Stadt.
- 2. Tag:** Am heutigen Vormittag entdecken Sie den Hamburger Hafen, der im Jahr 2026 bereits seinen 837. «Hafengeburtstag» feiert, bei einer Barkassenrundfahrt. Im Anschluss an das Mittagessen im Restaurant begeben Sie sich zur Speicherstadt. Am Abend besuchen Sie das «neue Wahrzeichen» der Stadt. Unter Einbeziehung der Hülle des früheren Kaispeichers A aus dem Jahr 1963 entstand am rechten Ufer der Norderelbe die insgesamt 110 Meter hohe Elbphilharmonie. Im Grossen Saal erwartet Sie um 20 Uhr der musikalische Höhepunkt Ihrer Reise – auf besten Plätzen geniessen Sie das Konzert des Orchestre des Champs-Élysées und des Gesangsensembles Collegium Vocale Gent unter der musikalischen Leitung von Philippe Herreweghe.
- 3. Tag:** Nach dem Frühstück lassen Sie sich von den faszinierenden Gegensätzen der – erst im Jahr 2008 offiziell gegründeten – HafenCity in den Bann ziehen. Im Anschluss an einen Mittagsimbiss im Restaurant widmen Sie sich der berühmten Speicherstadt, die Sie am zweiten Tag bereits kennenlernen konnten, näher. Schliesslich kehren Sie zum Hotel zurück. Der restliche Tag steht zur freien Verfügung.
- 4. Tag:** Gestalten Sie den Tag nach Ihren Vorstellungen, bevor Sie am späten Nachmittag zum Flughafen Hamburg gebracht werden und den Rückflug nach Zürich antreten. Bustransfer zu Ihrem Ausgangsort.

### Reisedatum

23. bis 26. November 2026

### Reiseleistungen

- Bustransfer von Chur, Landquart, Ziegelbrücke und Rapperswil zum Flughafen Zürich und zurück
- Flug mit SWISS von Zürich nach Hamburg und zurück
- 3 Ü/F im 5-Sterne-Hotel «Grand Elysée» in zentraler Lage von Hamburg, inklusive Citytax/Kurtaxe
- Ausflug «Hamburgs bekannter Hafen, die historische Speicherstadt und Kaffeeerlebnis im Genuss-Speicher»
- Karte der besten Kategorie PK1 für das Konzert des Orchestre des Champs-Élysée und des Gesangsensembles Collegium Vocale Gent
- Qualifizierte Reiseleitung Ronald Lühns
- Reisebegleitung Eva Gabathuler ab/bis Chur
- Insolvenzversicherung

### Preis pro Person im DZ

Für Abonnenten: CHF 1'950.-  
Für Nicht-Abonnenten: CHF 2'150.-  
Einzelzimmerzuschlag CHF 290.-

**Anmeldeschluss: 15. August 2026**

Bedingungen: Max. Teilnehmer: 25 Personen. Programmänderungen vorbehalten. Es gelten die Reisebedingungen der Mondial Tours MT SA, Via Varenna 29, CH-6600 Locarno

**Mehr Infos und Anmeldungen** – detailliertes Programm und Anmeldung direkt beim Verlag auf [aboplus.somedia.ch](http://aboplus.somedia.ch) oder beim Veranstalter Mondial Tours unter Telefon 091 752 35 20 oder per E-Mail an [info@mondial-tours.ch](mailto:info@mondial-tours.ch)

## Mondial Tours

*Gemeinsam Ziele stecken ...*

geht auf eigene Rechnung. Wer einen Transport benötigt, kann das gerne bei der Anmeldung angeben. Anmeldungen bis 28. Juni bei Florentina Tomaschett 079 290 33 47 oder Leontina Derungs 081 931 17 14. Nus selegrein sin Vossa annunzia.

### Uniun da giuventetgna Vella

Bugen envidein nus tut las commembras e tut ils commembers a nossa radunonza generala ed alla sera d'ueibels che ha liug **sonda, ils 20-06-2026**, allas 19:00, ell'aula a Vella.

#### Tractandas:

1. Beinvegni ed appell
2. Elecziun da dus dumbravuschs
3. Approbaziun dil protocol
4. Rapport annual dil president e dil capitani
5. Rendaquien e rapport dils revisurs
6. Elecziuns / demissiuns
7. Program 2026/2027
8. Varia

Suenter radunonza cuntinuein nus directamein cun la sera d'ueibels.

### Plev evangelica Luven

#### Radunonza annuala.

Mira sut Ilanz/Glion!



MEDEL/LUCMAGN

www.medel.ch

### Resultats dall'elecziun communal dils 14-06-2026

Diember dils votants:	277
Participaziun:	55.18%
<b>Gerau/gerau</b> (d'eleger 2)	
Cedels inoltra	141
Nunvaleivels	4
Vits	17

Vuschs han obteniu ed ein eligi:

<b>Lutz Ciril, Matergia, niev</b>	<b>117</b>
<b>Morgenthaler Marina, Curaglia, niev</b>	<b>104</b>
Singuls	10

*Il biro da votaziun*

### Damonda da baghegiar

14/2026

**Datum da publicaziun: 19.06.2026**

Proprietari: Alois Bearth  
Via Iert la Mola 14  
7184 Curaglia

Representant: Alois Bearth  
Via Iert la Mola 14  
7184 Curaglia

Object: Ererger ina terrassa sper casa sin parcella nr. 81 a Curaglia

#### Protestas:

Ils plans da construcziun ein deponi sin canzlia communal. L'investa publica cuoza 20 dis dapi il datum dalla publicaziun.

Eventualas protestas encunter sura damonda da baghegiar ein d'inoltrar a scret enteifer 20 dis all'istanza da baghegiar, 7184 Curaglia. Las protestas ston esser motivadas e suttascretas dil recurrent ni da siu representant.

*Uffeci da baghegiar Medel/Lucmagn*

### Annunziar schabetgs cun tgauns

La vischnaunca da Medel/Lucmagn fa attents la populaziun ch'ins sappi annunziar schabetgs cun tgauns al post cantunal competent.

Ils suandonts cass san vegnir annunziar:

- cumpurtament aggressiv da tgauns
- smanatschas entras tgauns
- blessuras da carstgauns ni animals
- auters incaps relevants per la segirtad cun tgauns

Per talas annunzias stat il formular official online dil cantun Grischun a disposiziun. Tal anfleis vus silla pagina d'internet dalla vischnaunca sut publicaziuns.

Las annunzias inoltradas vegnan examinadas digl Uffeci per la segirtad da victualias e per la sanadad d'animals dil cantun Grischun. En cass da basegns vegnan ils sclariments e las mesiras necessarias instradadas entras ils posts competents.

La suprastonza recamonda da documentar ils schabetgs aschi exact sco pusseivel, cunzun datum, uras, liug, descripziun dil schabetg sco era indicaziuns davart eventualas perdetgas. Sche avon maun san era fotografias ni ulteriurs mussaments vegnir inoltra.

Persunas senza access agl internet ni cun basegns da sustegn san sevolter tier l'administraziun communal.

*Suprastonza communal Medel/Lucmagn*

### Di Medelin 2026

#### Alps da vischnaunca e Via dils senns

Las Corporaziuns d'alp Medel e la vischnaunca da Medel envidan cordialmein la populaziun sco era tuts interessai al di Medelin 2026.

Datum: **Sonda, ils 20 da zercladur 2026**

Liug: Plaz sut Tgasa Lucmagn

Entschatta: allas 10:30

Cuozi: ca. 6 uras

Sil program stattan informaziuns davart l'economia d'alp en Val Medel, davart la Via dils senns renovada sco era ina excursiun voluntaria sin la Via dils senns. Ei dat pusseivladad da gentar sil plaz.

Ils organisaturs selegran sin vossa participaziun.

#### Gemeindealpen und Wanderweg der Sinne

Die Alpkorporationen Medel und die Gemeinde Medel laden die Bevölkerung sowie alle Interessierten herzlich zum di Medelin 2026 ein.

Datum: **Samstag, 20. Juni 2026**

Ort: Platz unterhalb Tgasa Lucmagn

Beginn: um 10:30

Dauer: ca. 6 Std.

Auf dem Programm stehen Informationen über die Alpwirtschaft im Medelsertal, über den renovierten Wanderweg der Sinne sowie eine freiwillige Exkursion auf den Wanderweg. Es besteht die Möglichkeit, auf dem Platz zu Mittag zu essen.

Die Organisatoren freuen sich auf Ihre Teilnahme.



OBERSAXEN MUNDAUN

www.obersaxenmundaun.swiss

### Landwirtschaftliche Arbeiten und andere Tätigkeiten an öffentlichen Ruhetagen

Als öffentliche Ruhetage gelten die Sonntage, die Feiertage sowie die lokalen Ruhetage gemäss Art. 2 des Gesetzes über die öffentlichen Ruhetage der Gemeinde Obersaxen Mundaun. An öffentlichen Ruhetagen sind laut Art. 3 des genannten Gesetzes alle Tätigkeiten und Arbeiten untersagt, welche eine dem Tag angemessene Ruhe und Würde oder die religiösen Gefühle anderer

verletzen. **In der Landwirtschaft sind an öffentlichen Ruhetagen nur witterungsbedingte landwirtschaftliche Arbeiten erlaubt, sofern eine Gefahr der Entwertung oder des Verderbens der Ernte vorliegt.** An den Kirchfesten in Surcuolm, Meierhof und St. Martin sind landwirtschaftliche Feldarbeiten in der ganzen Gemeinde untersagt.

Wir danken Ihnen allen, dass Sie sich an die gesetzlichen Vorschriften halten.

*Gemeindevorstand Obersaxen Mundaun*

### Lavurs agricolas ed autras activitads duront gis da ruaus publics

Sco gis da ruaus publics valan las dumengias, ils firaus sco era ils gis da ruaus locals tenor art. 2 dalla lescha davart ils gis da ruaus publics dalla vischnaunca dad Obersaxen Mundaun. Ils gis da ruaus publics ein tenor art. 3 dalla lescha menziunada tuttas activitads scumandadas, las qualas disturban il ruaus e la dignitad commensurada ni che violeschan il sentiment religius dad autras persunas. **Ils gis da ruaus publics ein lavurs agricolas lubidas sulettamein sch'il prighel exista che la raccolta vegn svaletada ni ruinada pervia da macortaura.** Ils gis dallas perdanonzas a Surcuolm, Meierhof e St. Martin eis ei scumandau ell'entira vischnaunca da luvrar sil funs.

Nus engraziein a Vus tuts da setener vid las prescripziuns legalas.

*Suprastonza communal Obersaxen Mundaun*

### Knabenschaft Obersaxen

#### Chnàba Grill an St. Peter und Paul nach der Messe

Die Knabenschaft Obersaxen lädt alle an St. Peter und Paul zum Grill und gemütlichen Beisammensein ein. 21.06.2026 nach der Messe in der MZH Meierhof. Kommt vorbei und lasst uns den Nachmittag genießen.

*Der Vorstand*

### Obligatorisches Schiessen

Herzlich laden wir alle Pflichtschützen zum Obligatorisch schiessen 2026 ein. Dieses findet am **Samstag, 20. Juni 2026**, von 16.00 bis 20.00 Uhr im Schiessstand hinter dem Hotel Mundaun in Surcuolm statt (Via Principala 1, 7138 Surcuolm). Zur Erfüllung der Schiesspflicht sind Eigene Waffe, Dienstbüchlein und Militärischer Leistungsausweis unbedingt mitzubringen. Aufforderung zur Erfüllung der Schiesspflicht (Klebebogen) nicht vergessen.

**Aufforderung zum Obligatorischen Schiess-Programm wird digital**

Die Armee wird das physische Dienstbüchlein per 01. Juni 2026 durch den Dienstmanager neues Fenster ersetzen. Aus diesem Grund wird inskünftig auch die Erinnerung zur Erfüllung der Schiesspflicht digital. Das Jahr 2026 gilt als Übergangsjahr: Die Erinnerung wird den AdA sowohl digital als auch weiterhin zusätzlich per Post zugestellt.

Wir freuen uns auf euren Besuch

*SV Tir Obersaxen Mundaun*



SAGOON

www.sagogn.ch

### Visitaziun dall'Alp S. Martin

**Sonda, ils 27 da zercladur 2026** haveis Vus la pusseivladad da visitar l'Alp da Sagogn (Alp Sogn Martin). La posta parta allas 09:30 uras naven da Sagogn Vitg d'ado via Laax Murschetg entochen l'Alp Nagens (arriva-

# Ihre Region – Ihre Lokalzeitung

Das «Fegl official» liefert jeden Freitag spannende und interessante Themen aus Ihrer Region. Unter [suedostschweiz.ch/feglufficial](http://suedostschweiz.ch/feglufficial) lesen Sie Ihre Lokalzeitung bereits am Vortag.

**fegl official**  
amtsblatt

Am Donnerstag  
bereits online!

Bild: Philipp Beer



da allas 10:10 uras). Ei dat negin transport da velos. Naven dall'Alp Nagens viandein nus ensemen entochen tier l'Alp Sogn Martin (durada ca. 30 min). Suenter la visitaziun e declaraziun dalla cascharia, datti in pign apero cun caschiel d'alp, vin e mineral. Vus astgeis era prender cun agen gentar, la pusseivladad da grillar ei dada.

Suenter il program official ei il viadi anavos daus libers a mintgin. Ei dat p.ex. la pusseivladad da viagiar sur Nagens / Plaun / Flem ni cun la posta.

**La visitaziun ha liug mo da bun'aura.**

#### Cuosts

frs. 10.- / persuna per indigens e possessurs da cartas da hosps (excl. viadi cun posta)

frs. 20.- / persuna d'ordeifer (excl. viadi cun posta)

#### Annunzia

Bugen prendein nus encunter las annunzias entochen ils **24 da zercladur 2026** per telefon sut 081 920 88 00 ni per e-mail sin [info@sagogn.ch](mailto:info@sagogn.ch). Il diember da participonts e participontas ei limitada.

Nus selegrein sin Vossa participaziun! *sagognaturissem*

### Besichtigung Alp S. Martin

Am **Samstag, 27. Juni 2026**, haben Sie die Möglichkeit die Sagogner Alp (Alp Sogn Martin) zu besuchen. Der Bus fährt um 09:30 Uhr ab Sagogn Vitg dado via Laax Murschetg, zur Alp Nagens (Ankunft 10:10 Uhr). Es gibt keinen Velotransport.

Von der Alp Nagens aus wandern wir gemeinsam zur Alp Sogn Martin (Dauer ca. 30min). Nach der Besichtigung und Erklärung der Sennerei, gibt es ein kleines Apéro mit Alpkäse, Wein und Mineral. Es besteht auch die Möglichkeit, das eigene Mittagessen mitzunehmen (Grill vorhanden).

Nach dem offiziellen Programm kann jeder selbstständig den Rückweg antreten, z.B. als Wanderung über Nagens / Plaun / Flims oder mit dem Bus.

**Die Besichtigung findet nur bei guter Witterung statt. Kosten**

CHF 10.- / Person für Einheimische und Gästekarteneinhaber (exkl. Busfahrt)

CHF 20.- / Person für Auswärtige (exkl. Busfahrt)

#### Anmeldung

Gerne nehmen wir Anmeldungen bis am **24. Juni 2026** telefonisch unter 081 920 88 00 oder per E-Mail an [info@sagogn.ch](mailto:info@sagogn.ch) entgegen. Die Anzahl der Teilnehmenden ist beschränkt.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme! *sagognaturissem*

### Construcziun nova Punt Ual da Mulin

**Senda da viandar serrada en consequenza da piazzal**  
Las lavurs da construcziun vid la punt Ual da Mulin entscheivan. Igl access al Mulin ei serraus en consequenza dallas lavurs da construcziun. La punt existenta vegn reconstruida. Naven dils 15 da zercladur entochen l'entschatta november ei negin passadi pusseivels. *Vischnaunca Sagogn*

### Neubau Punt Ual da Mulin

#### Wanderweg infolge Baustelle gesperrt

Die Bauarbeiten an der Punt Ual da Mulin beginnen. Der Zugang zum Mulin ist infolge der Bauarbeiten gesperrt. Die bestehende Brücke wird zurückgebaut. Vom 15. Juni bis Anfang November ist kein Durchgang möglich. *Gemeinde Sagogn*

### Annunzia d'occurrentzas

Per saver informar meglier las habitontas ed ils habitonts sco era ils hosps dalla vischnaunca Sagogn sur dallas occurrentzas localas, fagein bugen attent las organi-

saturas ed ils organisaturs d'occurrentzas sin nies formular d'annunzia. Il formular sesanfla silla pagina d'internet dalla vischnaunca sut [www.sagogn.ch/actual/occurrentzas](http://www.sagogn.ch/actual/occurrentzas). Cun il formular san igl entir onn occurrentzas vegnidas annunziadas, aschia che nus savein publicar quellas sin nossa pagina d'internet. Ulteriuramein astgan ins era bugen dar giu flyers alla canzlia.

Nus engraziein per la collaboraziun e selegrein sin las interessantas occurrentzas!

*Sagogn, 12-06-2026 administraziun communal Sagogn*

### Meldung von Veranstaltungen

Um die Einwohnerinnen und Einwohner sowie die Gäste der Gemeinde Sagogn besser über die örtlichen Veranstaltungen zu informieren, möchten wir alle Veranstalterinnen und Veranstalter auf unser Meldeformular aufmerksam machen. Dieses befindet sich auf der Homepage der Gemeinde unter [www.sagogn.ch/aktuell/veranstaltungen](http://www.sagogn.ch/aktuell/veranstaltungen). Mit dem Formular können Sie das ganze Jahr über Ihre Veranstaltung an uns melden, damit wir diese auf unserer Homepage publizieren. Zusätzlich dürfen gerne Flyer der Kanzlei abgegeben werden.

Herzlichen Dank für die Zusammenarbeit und wir freuen uns auf die interessanten Veranstaltungen!

*Sagogn, 12-06-2026 Gemeindeverwaltung Sagogn*

### Café da sentupada – Café Tegia Sagogn

La **dumengia, ils 21 da zercladur 2026** meina l'uniun da gimnastica da dunnas Sagogn il Café Tegia a Sagogn. La tegia ei aviarta dallas 14.30 - 17.30 uras.

Tier buna vesta, ina bubronda ed in toc petta saveis Vus guder la dumengia il suentermiezdi.

Nus selegrein da Vossa viseta!

### Begegnungscafé – Café Tegia Sagogn

Am **Sonntag, 21. Juni 2026** bewirbt der Damenturnverein Sagogn das Café Tegia in Sagogn. Geöffnet ist die Tegia von 14:30 -17:30 Uhr.

Bei schöner Aussicht, einem Getränk und einem Stück Kuchen können Sie den Sonntagnachmittag geniessen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

*Damenturnverein Sagogn*

### Gruppa sociala Sagogn

Marenda comunabla per seniors da 60 ensi ell'ustria Stiva Grischuna a Sagogn. Nus s'entupein **gievgia, ils 26 da zercladur 2026** 12.00. S'annunziar entochen mesjamna, 25 da zercladur 2026 allas 12.00 sut tel. 081 921 69 12, (Elisabeth Juon) ni tel. 081 921 67 52 (Bernadette Vincenz). Survetsch da transport tel. 081 921 69 12.

Gemeinsames Mittagessen für Senioren ab 60 Jahren im Restaurant Stiva Grischuna in Sagogn. Wir treffen uns am **Donnerstag 25 Juni 2026** um 12 Uhr. Anmeldung bis Mittwoch 24 Juni 2026, um 12 Uhr an Tel. 081 921 69 12 (Elisabeth Juon) oder an Tel. 081 921 67 52 (Bernadette Vincenz). Abhol- und Transportdienst, Tel. 081 921 69 12.

## In eigener Sache

In den letzten Ausgaben haben wir vermehrt Texte von Vereinen erhalten, die Preisangaben enthalten. Die Redaktion behält sich das Recht vor, Kürzungen und Änderungen an diesen Texten vorzunehmen.

*Redaktion «Amtsblatt Surselva»*



[www.schluein.ch](http://www.schluein.ch)

### Constituiziun suprastonza communal

A caschun dalla sesida dils 11 da zercladur 2026 ei la suprastonza communal seconstituada sco suonda:

President communal: Ralf C. Schlaepfer

Vizepräsident: Remo Wellinger

#### Departament presidial

Administraziun generala, finanzas, taglias, planisaziun dil territori, provediment d'energia, fatgs da scola

Cau: Ralf C. Schlaepfer

Suppleant: Remo Wellinger

#### Departament da baghegiar

Uffeci da baghegiar, polizia da baghegiar, provediment d'aua, canalisaziun

Cau: Adrian Schlund

Suppleant: Ralf C. Schlaepfer

#### Departament social

Stab directiv communal, sanadad, socialesser, cultura / uniuns, santeri, lavur da giuventetgna e seniors, polizia e militar, schurmetg

civil, pumpiers

Cau: Remo Wellinger

Suppleant: Fabio Albin

#### Departament da turissem / temps liber e forestalesser

Turissem, temps liber / sport, traffic public e traffic plaun, administraziun da parcadis, protecziun dalla natura e digl ambient, forestalesser

Cau: Fabio Albin

Suppleant: Corsin Bearth

#### Departament da vias ed immobilias

Stradalesser, baghetgs publics, luvriers e parc da maschinas communal, dismissa da rumians, agricultura

Cau: Corsin Bearth

Suppleant: Adrian Schlund

Nus supplichein da prender enconuschientscha.

Schluein, ils 19 da zercladur 2026

*Suprastonza communal Schluein*

### Konstituierung Gemeindevorstand

Anlässlich der Vorstandssitzung vom 11. Juni 2026 hat sich der Gemeindevorstand wie folgt konstituiert:

Gemeindepräsident: Ralf C. Schlaepfer

Vizepräsident: Remo Wellinger

#### Presidialdepartement

Allgemeine Verwaltung, Finanzen, Steuern, Raumplanung, Energieversorgung, Schulwesen

Vorsteher: Ralf C. Schlaepfer

Stellvertreter: Remo Wellinger

#### Baudepartement

Bauwesen, Baupolizei, Wasserversorgung, Kanalisation

Vorsteher: Adrian Schlund

Stellvertreter: Ralf C. Schlaepfer

#### Sozialdepartement

Gemeindeführungsstab, Gesundheit, Sozialwesen, Kultur / Vereine, Friedhof, Jugend- und Seniorenarbeit, Polizei- und Militärwesen, Zivilschutz, Feuerwehr

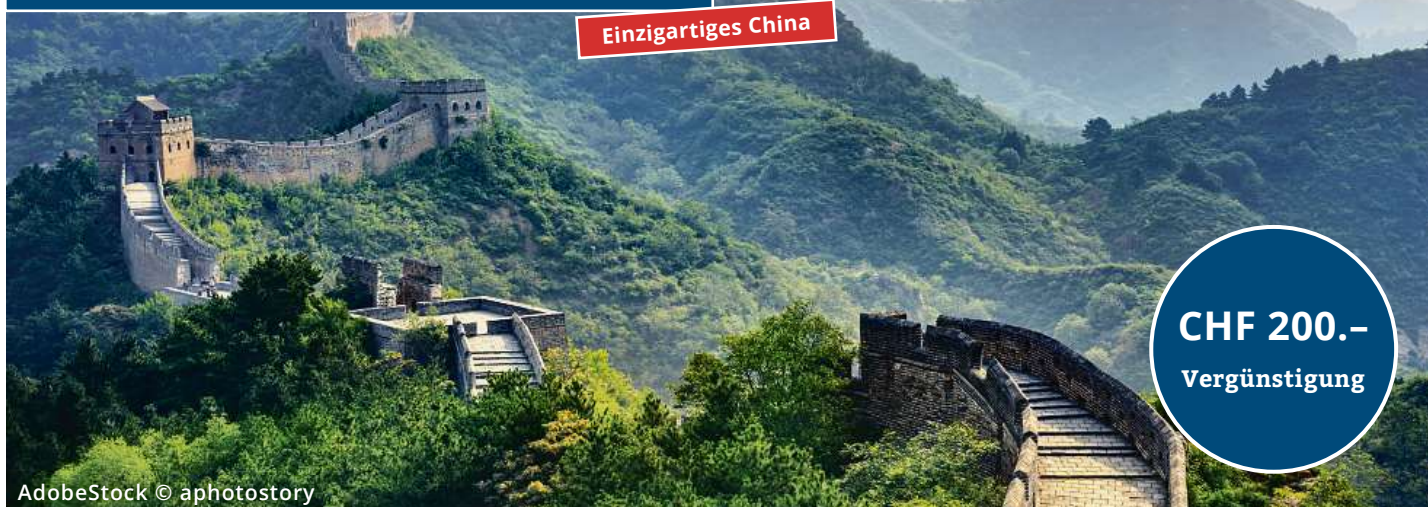


# ABOPLUS

Exklusive Reiseangebote



Einzigartiges China



AdobeStock © aphotostory

CHF 200.-  
Vergünstigung

## Mit der Bahn durch China

Sie reisen mit der Bahn von der Hauptstadt Peking via Shanghai nach Hong Kong. Entdecken Sie die Vielfalt Chinas. Besteigen Sie die Grosse Mauer, erkunden Sie die eher unbekanntere Stadt Jia Ding und bestaunen Sie die einzigartige Terrakotta-Armee. Auf dem Berg Huang Shan unternehmen Sie eine kleine Wanderung und im Panda-Zentrum in Chengdu erfahren Sie mehr über die Aufzucht und Forschung des putzigen Nationaltiers. Lernen Sie zum Schluss die vielfältige Stadt Hong Kong, mit ihrer Rolle als Handelsstadt zwischen Ost und West, kennen.

### Programmablauf

- 1. Tag** Flug mit Cathay Pacific ab Zürich via Hong Kong nach Peking.
- 2. Tag** Ankunft Peking, Besuch Sommerpalast und gemeinsames Abendessen.
- 3. Tag** Besuch der grossen Mauer bei Mutianyu.
- 4. Tag** Fahrt mit dem Hochgeschwindigkeitszug nach Shanghai und Besichtigungen.
- 5. Tag** Ausflug in die historische Stadt Jia Ding.
- 6. Tag** Mit dem Zug Weiterreise nach Huangshan und hoch auf den Berg Huang Shan.
- 7. Tag** Anreise nach Xi'an, die Stadt war der Ausgangspunkt der Seidenstrasse.
- 8. Tag** Besichtigung der Terrakotta-Armee. Am Abend Weiterfahrt nach Chengdu.
- 9. Tag** Lernen Sie in der Forschungsstation mehr über den Panda. Danach geht es nach Kunming.
- 10. Tag** Sie besuchen den Bambustempel auf dem Yu'an Berg.
- 11. Tag** In Shi Lin bestaunen Sie den Steinwald mit seinen einzigartigen Formen.
- 12. Tag** Mit dem Zug reisen Sie über Guilin nach Xiping. Übernachtung am Li Fluss.
- 13. Tag** Eine leichte Wanderung entlang dem Li Fluss mit anschliessender Bambusflossfahrt.
- 14. Tag** Nach dem Frühstück reisen Sie mit dem Zug von Guilin nach Hong Kong.
- 15. Tag** Tagesausflug nach Macau – auch das «Las Vegas Asiens» genannt aufgrund der vielen Casinos.
- 16. Tag** Besuch der Sehenswürdigkeiten in Hong Kong.
- 17. Tag** Erkunden Sie individuell die Stadt, bevor es gegen Abend an den Flughafen für die Heimreise geht.
- 18. Tag** Nach Ankunft in Zürich Verabschiedung von der Gruppe und individuelle Heimreise.

### Datum

1. bis 18. September 2026

### Reiseleistungen

- Linienflüge mit Cathay Pacific (Hinreise via Hong Kong, Rückreise direkt) inkl. Taxen
- 15 Übernachtungen
- 1 Tageszimmer in Hongkong
- Mahlzeiten gemäss Reiseverlauf
- Alle aufgeführten Bahnfahrten in der 2. Klasse (Sitzplatz)
- Fahrten in Reisebussen
- Ausflüge, Besichtigungen und Eintritte gemäss Programm
- Deutschsprechende lokale Reiseleitungen
- Ship'N'Train Travel-Reisebegleitung
- Ausführliche Reiseunterlagen
- Beitrag zu Klima- und Naturschutz

### Preis pro Person

Doppelzimmer:	CHF 6900.-
Einzelzimmer:	CHF 8180.-
Zuschlag für Nicht-Abonnenten:	CHF 200.-

### Anmeldeschluss

22. Juni 2026

### Mehr Infos und Anmeldungen

- Detailliertes Programm und Anmeldung auf [aboplus.somedia.ch](http://aboplus.somedia.ch) oder direkt beim Veranstalter Ship'N'Train Travel, Telefon 031 313 00 04, [info@shipntrain.ch](mailto:info@shipntrain.ch)

SHIP'N'TRAIN TRAVEL  

Vorsteher: Remo Wellinger  
Stellvertreter: Fabio Albin

#### Tourismus- / Freizeit- und Forstwirtschaftsdepartement

Tourismus, Freizeit / Sport, Langsamverkehr, öffentlicher Verkehr, Parkplatzbewirtschaftung, Naturschutz / Umwelt, Forstwesen

Vorsteher: Fabio Albin  
Stellvertreter: Corsin Bearth

#### Strassen- und Immobiliendepartement

Strassenwesen, öffentliche Gebäude, Gemeindearbeiter / Maschinenpark, Kehrichtbeseitigung, Landwirtschaft

Vorsteher: Corsin Bearth  
Stellvertreter: Adrian Schlund

Wir bitten um Kenntnisnahme.

Schluen, 19. Juni 2026 *Gemeindevorstand Schluen*



[www.sumvitg.ch](http://www.sumvitg.ch)

#### Reorganisaziun uffeci da baghegiar

La suprastonza communal ha decidu da reorganisar igl uffeci da baghegiar. Cun l'elecziun dil niev incumbensau ei l'emprema mesira gia vegnida realisada. La secunda mesira vegn ad entrar en vigur miez fenadur cun la surdada dall'administraziun dil biro digl uffeci da baghegiar ad interim alla firma specialisada Curia SA, nua ch'igl anteriur canzlist communal Fabian Colenberg ei engaschaus. Igl engaschi temporar da Curia SA duei dar il sustegn necessari tier la reorgansiazium, l'integrasiun e scolaziun dil niev collaboratur digl uffeci da baghegiar e garantir ina buna surdada dallas incumbensas. Nus supplichen per enconuschientscha.

*Suprastonza communal*

#### Uniun da dunnas VINAVON

##### Fiera ord la cofra – Koffemarkt

Eis ti denter 6 e 99 onns veglia/vegls? Has ti tschaffen dad esser per in di marcadont/a? Lu pachetescha tias custeivladads, lavurs manilas, creaziuns ni antiquiads en ina cofra e neu alla fiasta dil vitg a Cumpadials. Sin tei spetga ina fiara per grond e pign cun giugs, divertiment ed ustria sil plaz.

**Sonda, ils 22 d'uoost 2026, 11.00-16.00.** Liug: Casa da scola, Via Vitg 41, 7176 Cumpadials. Ulteriuras infos: [www.dunnasvinavon.ch](http://www.dunnasvinavon.ch) ni Instagram uniundadunnas\_vinavon

Annunzias bugen tochen ils 15-8-2026 tier: Cornelia 079 740 91 64 ni Barbara 079 304 13 34. Nus selegrein sin ina fiara unica per grond e pign *La suprastonza*

Bist du zwischen 6 und 99 Jahre alt? Möchtest du für einen Tag Marktfahrer/in sein? Dann packe deine Kostbarkeiten, Handarbeiten, Kreationen oder Antiquitäten in einen Koffer und komm ans Dorrfest nach Cumpadials. Es erwartet dich ein Markt für Gross und Klein mit Spiel, Spass und Festwirtschaft.

**Samstag, 22.8.2026, 11–16 Uhr.** Ort: Altes Schulhaus, 7176 Cumpadials

Weitere Infos: [www.dunnasvinavon.ch](http://www.dunnasvinavon.ch) oder Instagram uniundadunnas\_vinavon. Anmeldungen gerne bis am 15.8.2026 bei: Cornelia 079 740 91 64 oder Barbara 079 304 13 34. Wir freuen uns auf einen tollen, einzigartigen Markt!

*Die Vorstandsfrauen*

#### Fiasta da stad en Casa s. Martin Trun

Mira sut Trun.



[www.trun.ch](http://www.trun.ch)

#### Damondas da baghegiar

##### Datum da publicaziun: 19-06-2026

Patent: Andreas Defuns  
Pfad 13, 6330 Cham

Representanza: Simeon Baumanagement AG  
Via Resgias 11, 7166 Trun

Object: Midada da scaldament en casa (niev: pumpa termica d'aria ed aua) ed in niev tgamin da metall vid la fatschada encunter sera sin parcella 2362 a Darvella.

Zona: Zona d'adattaziun dil vitg

##### Protestas:

Ils plans ein deponi en canzlia communal. L'investa publica cuoza 20 dis dapi il datum da publicaziun. Protestas ein d'inoltrar en scret enteifer 20 dis dapi la publicaziun alla suprastonza communal Trun. *Administraziun communal Trun*

*Administraziun communal Trun*

#### Muot da Munt – serrada dalla senda

A partir dils 1 da zercladur 2026 entscheivan las lavurs da construcziun vid las lavinas sut il Muot da Munt. Ord motivs da segirtad vegn la senda che meina naven dalla Alp Munt enviars la Alp Glivers (Sumvitg) serrada per in e scadin. Las lavurs cuozzan prevedentamein entochen igl atun 2026. Per ulteriur sclariment stat il selvicultur (081 920 20 46) a disposiziun. Nus engraziein per vossa capientscha.

*Uffeci forestal Trun*

#### Elecziuns communalas

Quest atun han las elecziuns dils organs communalas per la perioda d'uffeci 2027-2029 liug.

Sin fundament dalla lescha davart votaziuns ed elecziuns ha la suprastonza communal fixau ils suandonts datums:

Las elecziuns per la suprastonza communal han liug dumengia, ils 27 da settember 2026. Demissiuns ein tenor artechel 17 dalla suranumnada lescha d'inoltrar 60 dis avon la reelecziun, pia entochen gliendisdis, ils 27 da fenadur 2026, en scret alla suprastonza communal.

Las elecziuns per il cussegli da vischnaunca e la cumisiun da gestiun succedan dumengia, ils 29 da november 2026. Demissiuns ein tenor artechel 17 dalla lescha davart votaziuns ed elecziuns d'inoltrar 60 dis avon la reelecziun, pia entochen mardis, ils 29 da settember 2026, en scret alla suprastonza communal.

Officials che han buca demissionau valan sco proponi.

*Suprastonza communal Trun*

#### Fiasta da stad en Casa s. Martin, Trun

**Sonda, ils 20 da zercladur 2026** envida la Casa s. Martin, Trun, parents ed enconuschents da nossas cusadentas e cussadents sco era vischinas e vischins da lunsch e damaneivel all'usitada fiasta da stad cun grillada, buffet da salata e dessert. L'occorrenza ha liug denter las 11.00 e las 16.30.

Vossa viseta fagess a nus grond plascher, seigies beinvegni.

*Meinacasa e persunal*



[www.vals.ch](http://www.vals.ch)

#### Baugesuche

##### Tag der Publikation: 12. Juni 2026

Bauherrschaften: Stefan und Carmen Stoffel  
Wissli 523a, 7132 Vals

Bauvorhaben: Montage einer Absturzsicherung auf dem Carport

Geb. Nr.: 523a

Parzelle: 218

Nutzungszone: Wohnzone 3

Planaufgabe: Gemeindekanzlei

##### Tag der Publikation: 12. Juni 2026

Bauherrschaft: Nikolaus Berni  
Rufena 110, 7132 Vals

Bauvorhaben: Erneuerung zweier Haustüren, Rufena

Geb. Nr.: 110

Parzelle: 456

Nutzungszone: Dorfkernzone

Planaufgabe: Gemeindekanzlei

##### Einsprachen:

Einsprachen sind schriftlich und begründet zu richten an die Baubehörde Vals, Furra 121, Postfach 17, 7132 Vals, bis 2. Juli 2026.

##### Tag der Publikation: 19. Juni 2026

Bauherrschaft: Heidi und Peter Aebli-Albin,  
Lunschania 48, 7116 St. Martin

Vertreter: architectura sgier, Casti 43, 7144 Vella

Bauvorhaben: Anbau und Überdachung Mistgrube

Geb. Nr.: 1-50-A

Parzelle: 7091

Nutzungszone: Landwirtschaftszone

Baugespann: Profile sind erstellt

Planaufgabe: Gemeindekanzlei

##### Einsprachen:

Einsprachen sind schriftlich und begründet zu richten an die Baubehörde Vals, Furra 121, Postfach 17, 7132 Vals, bis 9. Juli 2026

#### Verkehrsbehinderungen Valserrasse / Zutrittsverbot Valserrhein

Das kantonale Tiefbauamt führt auf der Valserrasse bei der Galerie Hohe Brücke zwischen Bucarischna und Hohbrügga Felsräumungs- und Sprengarbeiten aus. Diese Sicherheitsarbeiten dienen als Vorbereitung für die geplante Instandsetzung der Galerie und angrenzenden Lehenbrücke, welche ab dem Jahr 2027 stattfindet. Während dem 15. Juni bis zum 10. Juli 2026 kommt es deshalb werktags von 08.00 Uhr bis 21.00 Uhr, insbesondere nachmittags bis abends zu Behinderungen und Wartezeiten bis 20 Minuten auf der Valserrasse. Fussgänger

und Velofahrer dürfen während den kurzzeitigen Sperren die Baustelle ebenfalls nicht passieren.

Für den Valserrhein hat die Gemeinde Vals auf dem Abschnitt von Bucarischna bis Hohbrügga ein generelles Zutrittsverbot vom 15. Juni bis 10. Juli 2026 erlassen, welches von Montag bis Freitag ganztägig gilt.

Für Auskünfte steht die örtliche Bauleitung, InfraGeo AG, unter Tel. 079 426 98 18, zur Verfügung.

Das Tiefbauamt Graubünden und die Gemeinde Vals danken für ihr Verständnis.

**Waldweg Leisalp, Instandsetzung Abschnitt Volchtanna – Leisalp****Einschränkungen infolge Bauarbeiten Sommer 2026**

Ab 22. Juni 2026 werden über den Sommer 2026 auf dem Abschnitt Volchtanna – Leisalp Instandstellungsarbeiten durchgeführt. Es ist mit Verkehrsbehinderungen sowie zeitlich beschränkten Strassensperrungen während der Bauzeit zu rechnen. Um einen langfristig qualitativ guten Waldweg Leisalp zu erhalten, sind die obigen Verkehrsbeschränkungen strikte einzuhalten. Wir bitten um Verständnis und Rücksichtnahme. Auskünfte erhalten Sie bei Cavigelli Ingenieure AG, Ilanz. *Revierforstamt Vals*

**SMS-Kommunikation bei Ereignissen und Gefahren (Info Gemeinden GR)**

Um die Kommunikation zwischen Behörden und Bevölkerung bei einem Ereignis oder bei Gefahr weiter zu verbessern, stellt der Kanton Graubünden die Plattform «Info Gemeinden GR» zur Verfügung.

Über dieses System können wichtige Mitteilungen per SMS direkt an die Bevölkerung versendet werden.

Die **Gemeinde Vals** hat entschieden, diese Plattform künftig zu nutzen.

Damit wir Sie im Ereignisfall oder bei Gefahr zuverlässig und rasch per SMS erreichen können, bitten wir

Sie, sich auf der Plattform **Info Gemeinden GR** zu registrieren. <https://infogemeinden.gr.ch/home>

Die Registrierung ist freiwillig und anonym, es wird nur die Telefonnummer erfasst.

Der Dienst ist kostenfrei und kann jederzeit gelöscht werden.

Wir danken Ihnen für Ihre Mithilfe zur Verbesserung der Sicherheit und Information in unserer Gemeinde.

*Gemeinde Vals*

**Pleiv evangelica Luven****Radunonza annuala.**

Mira sut Ilanz/Glion!

# Occurrenzas • Veranstaltungen

**District da cant Surselva****District da cant Surselva**

03.08. Camp da cant per affons a Trun  
04.08. Camp da cant per affons a Trun  
05.08. Camp da cant per affons a Trun  
06.08. Camp da cant per affons a Trun  
07.08. Camp da cant per affons a Trun

**Cuors da perfecziunament cun Salome Cavegn**

24.10. 09.00 - 12.00 en claustra dallas soras Dominicanas a Glion

**Chor mischedau Rueun-Siat**

24.10. Concert  
25.10. Concert

**Uniun cecilianica Surselva**

07.11. 09.30 Radunonza da delegai 2025/26 a Ruschein

**Chor mischedau Sumvitg/Cumpadials**

*Concert communabel cul chor d'affons dalla vischanauca da Sumvitg*  
21.11. casa da scola Sumvitg, suenter concert ustria  
22.11. casa da scoala Sumvitg

**District da cant Surselva**

*Di da cant communabel per in e scadina*  
13.02. 9.00–16.00 elbaula dalla casa da scola a Glion

**Uniun cantunala da cant**

*Radunonza da delegai a Sevgein*  
20.03. 09.00 en halla plurivalenta a Sevgein

**District da musica Surselva****Societad da Musica Falera**

20.03. 20.00 Concert primavaun  
21.03. 19.00 Concert primavaun

**Societad da musica Trun**

*Concert annual*  
01.05. 19.00 en Sala da cultura, Trun  
02.05. 17.00 en Sala da cultura, Trun

**Mintga di/Täglich****Cumbel**

• **Local Sentupada Cumbel.** Posta Veglia – Il local da sentupada ei aviarts mintga gievgia, 14.00–18.00. Spadic han aunc outras occurrenzas liug. Informaziuns sut: [www.postaveglia-cumbel.leupinfo.ch](http://www.postaveglia-cumbel.leupinfo.ch)

**Ilanz**

• **Stiftung der Ilanzer Dominikanerinnen.** Kloster der Dominikanerinnen. Ausstellung des Fotoclubs Girschuna in den öffentlichen Räumen des Klosters Ilanz: «Natur – Augenblicke voller Schönheit». Die sehenswerten Fotos sind bis 19. Juni täglich von 9 bis 17 Uhr zu besichtigen. Herzliche Einladung!

**Trun**

• **Galleria Gioni Defuns, Trun.** Aktuelle Bilderausstellung, 079 430 68 69. Auch Gruppenführungen

**Vals**

• **Dorfführung.** Dorfführung: Jeden Dienstag ab 10.30. Anmeldung beim Tourismusbüro Visit Vals. Telefon 081 920 70 70. Anmeldung erforderlich.

• **Gandahus-Führung.** Mi. + Fr., 16 Uhr, Ausgezeichnete Kenner/innen der Walser-Kultur führen Sie während gut einer Stunde durch das Heimatmuseum Gandahus. Anmeldung bis jeweils 11.30 Uhr. Tel. 081 920 70 70

• **Schul- und Gemeindebibliothek Vals.** Di, 16–17.30 Uhr, Fr, 16–18 Uhr, Sa, 9.30–11 Uhr. Leihbücher, DVDs, CDs für Jung und Alt.

• **Therme Vals.** Montag und Dienstag von 11–18 Uhr und Mittwoch bis Sonntag von 11–20 Uhr geöffnet. Informationen und Reservationen auf [7132.com](http://7132.com).

• **Valser Wasserwelt.** Montag bis Donnerstag, 10–11.30 Uhr und 14–16 Uhr. Mittwoch 10 Uhr: Führung Valser Mineralquellen, Besucherzentrum. Tel. 081 920 77 70.

**Waltensburg/Vuorz**

• **Kirchenführung.** jeweils am Dienstag um 14 Uhr auf Voranmeldung, Tel. 081 941 13 31, Center turistic Breil oder beim Pfarramt, Tel. 081 941 19 55.

**Zercladur/Juni****Sonda/Samstag, 20-6-2026****Schluwein**

• 18–19 Uhr Sura Studio, die Ballett- und Klavierschule aus Schluwein, tritt in la fermata, Falera auf. Die Musik von Georges Bizet, Eric Christens Live-Begleitung am Flügel und die fließenden Tüll der pastellfarbenen Tutus entführen Sie in die französische Romantik.

**Mardis/Dienstag, 30-6-2026****Ilanz**

• 13.15–17.00 Gruppe Seniorenstammtisch «da cumpignia». Ausflug in die Abfüllanlage des Valserwassers in Vals.

**Fanadur/Juli****Sonda/Samstag, 4-7-2026****Sagogn**

• 19:00 Konzert: Kammerchor & Kammerensemble Altaun, Baselgia reformada Sagogn, Zusammenarbeit der Musiktage Valendas und Pro Sagogn. Ein Abend zwischen Bach und Mozart.

**Venderdis/Freitag, 10-7-2026****Ilanz**

• 19.30 Abschlusskonzert der Singwoche der «kantorei pro musica» mit Streichquintett in der Klosterkirche Ilanz. Leitung: Martin Neukom. Eintritt frei, Kollekte für das Kloster Ilanz.

**Sonda/Samstag, 11-7-2026****Ilanz**

• 16.00 «Eintauchen in 2x5 Jahre voller Farben»: So haben Giordana und Gion Huonder ihre Kunstaussstellung im Kloster Ilanz genannt. Herzliche Einladung zur spannenden Vernissage mit Wortkunst und Rundgang. Danach täglich geöffnet von 9 bis 17 Uhr

**Sonda/Samstag, 18-7-2026****Laax**

• Naven dallas 10.00: Varga 40 attracziuns spetgan alla fiasta d'affons sin Vus entuorn il lag. Allas 17.00 finescha il di da famiglia cun ina show ella tenda gronda.

**Dumengia/Sonntag, 19-7-2026****Laax**

• ab 10.00 Kinderfest Laax. Mehr als 40 Attraktionen erwarten Sie am Kinderfest rund um den Laaxersee. Um 17.00 Uhr Show im grossen Festzelt. – Varga 40 attracziuns spetgan alla fiasta d'affons sin Vus entuorn il lag. Allas 17.00 finescha il di da famiglia cun ina show ella tenda gronda.

**Uost/August****Sonda/Samstag, 1-8-2026****Dumengia/Sonntag, 2-8-2026****Disentis/Mustér**

• 61. Mineralienbörse Disentis. Vielseitige Schau von Schweizer Bergkristallen und Mineralien. Kaufmöglichkeit beim Strahler selbst. Sonderschau: Die schönsten Stücke von Privatsammlungen. Auch unser Mineralienmuseum Cristallina ist während dieser Zeit offen. Mehr Infos unter: [www.uniun.cristallina.ch](http://www.uniun.cristallina.ch)

**Dumengia/Sonntag, 2-8-2026**

• 11.00 Fiasta per affons dil plaz dil Catrina resort cun biaras atracziuns sco smincar, artist da ballons, parcours da velo e bia auter.

# Pleivs • Pfarreimittlungen

## PLEIVS CATOLICAS KATH. PFARREIEN



### PLEIV CATOLICA-ROMANA BREIL/BRIGELS

**Uffeci parochial** 081 941 17 18

www.pleiv-breil.ch info@pleiv-breil.ch  
Plevon: Sur Sajan, plevon@pleiv-breil.ch, 079 131 45 07  
Secretariat: Petronella Meier-Spescha  
Mintgamai mardis e gievgia allas 8.30–17.00

#### Venderdis, ils 19 da zercladur

08.05 Breil: Survetsch divin dil Plaid per la finizium da scola  
10.00 Danis: Survetsch divin dil Plaid per la finizium da scola

#### Sonda, ils 20 da zercladur

*Per la 12. dumengia ordinaria*

19.00 Breil: Survetsch divin dil Plaid **per tuttas 4 pleivs** cul tema fastitgs, preparaus dalla gruppa da liturgia

#### Mardis, ils 23 da zercladur

19.00 Andia: S. rusari en caplutta s. Antoni

#### Sonda, ils 27 da zercladur

*Unfrenda per igl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra*

17.30 Andia: S. Messa per la dumengia en casa da scola. Mf Gion Hasper ed Angelina Sgier-Alig cun fecls Ignaz, Gieri Fidel ed Ursicin

#### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. dumengia ordinaria*

*Unfrenda per igl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra*

09.00 Dardin: S. Messa

10.30 Danis: S. Messa. Trentavel Annamaria Albrecht-Berther. Caudonn per Mathias Gregori Nay. Mf Heinrich e Luzia Caduff-Alig; Rosa Maria (Rosmarie) Maissen;

Murezi e Madalena Berther-Cathomas.

Ministrants: Jarin, Leano

11.45 Alp Quader: Benedicziun dallas alps, **silsuenter organisescha l'Uniun da giuventetgna da Breil ina grillada cun ustria**. La via tochen Quader ei aviarta.

**Duront la sanaziun dalla baselgia Andia resta la baselgia serrada:** Muort sanaziun resta la baselgia serrada naven dils 22-06-2026 –fin avrel 2027. Las s. Messas dils luvendis han liug en caplutta s. Antoni ni en caplutta Nossadonna sco usitau e las s. Messas dallas sondas/dumengias han liug en casa da scola, stanza da cant ni en halla. Cordial engraziament per prender enconuschientscha e per Vossa capientscha.

### CUMBEL/PEIDEN LUMBREIN/SURAUVA/VRIN

**Uffeci parochial** 081 931 11 63

www.pleivlumnezia.ch info@pleivlumnezia.ch  
Plevon: Sur Dirk Jasinski kath.pfarlum@bluewin.ch  
Secretariat: Yvonne Bundi-Bass  
Tel. 081 931 11 17 / 078 619 32 09  
Mintgamai mardis allas 9.00–11.00

#### Sonda, ils 27 da zercladur

06.00 Vrin: Processiun a Vanescha en honur da s.Gion e s.Paul (partenza sin plaz Cadruvi)

08.00 Vanescha: S.Messa  
Silsuenter vegn offeriu per tuts in pign ensolver.  
19.00 Cumbel: Messa per la dumengia  
Mfp Margreta Caduff-Caduff

#### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13.dumengia el ciclus annual*

*Unfrenda per il Papa*

09.00 Tersnaus: Eucaristia dalla dumengia  
Mfp Anna Mariuschla Sgier-Derungs; Luregn Giuseppe Capaul e Richard Capaul-Derungs  
Ministrant: Toni Andri

10.45 Lumbrein: Eucaristia dalla dumengia  
Mfp Gion Giuseppe Caminada-Capeder;  
Rest Martin Capaul; Artur Capaul  
Ministranta: Jasmin

#### Vacanzas dil plevon

Naven da gievgia, ils 18 da zercladur tochen e cun venderdis, ils 26 da zercladur 2026 ei sur Dirk Jasinski en vacanzas. Duront quei temps san ins era visitar las messas da sur Peter.

– Sonda, ils 20-06 allas 16.00 ha liug la s.messa el Da Casa a Vella.

– Dumengia, ils 21-06 ha liug la s.Messa allas 10.00 a Morissen e la s. Messa da perdanonza (S.Antoni) allas 14.00 a Rumein (Pader dalla claustra da Mustér).

#### Vacanzas dil secretariat

Muort vacanzas resta il secretariat da pleiv serraus naven da mesjamna, ils 24-06 tochen e cun mardis, ils 30-06-2026.

En cass urgents e da mortori san ins s'annunziar sco suonda:

– 18-6 entochen 23-6 tier il secretariat 078 619 32 09  
– 24-6 entochen 26-6 tier il president da pleiv, Alexander Casanova, 079 454 31 69

– 27-6 entochen 30-6 tier sur Dirk Jasinski 081 931 11 63 ni 079 405 64 22

### DEGEN-MORISSEN- VELLA-VIGNOGN

**Uffeci parochial** 081 931 13 40

www.pleiv-lumnezia.ch info@pleiv-lumnezia.ch  
Plevon: sur Peter Aregger  
aregger.peter@bluewin.ch  
Secretariat: Anita Sgier, 079 800 45 57

#### Venderdis, ils 19 da zercladur

17.00 Vignogn: S. Messa

#### Sonda, ils 20 da zercladur

16.00 Vella/Da Casa Val Lumnezia: S. Messa

#### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12. dumengia ordinaria. Fiasta exteriura da s. Antoni da Padua, perdanonza a Rumein*

10.00 Morissen: Eucaristia dalla dumengia  
Mfp Eduard e Carli Montalta

11.30 Vignogn/S. Gudegn: Celebraziun dil Batten da Sofia, feglia da Larissa Albin e Rafael Andreoli Nus gratulein alla famiglia e giavischein la benedicziun da Diu

14.00 Rumein: Eucaristia dalla fiasta  
Mfp Rest Martin e Benedicta Camiu-Tschuor e fecl Gion Antoni Camiu-Lechmann

#### Mardis, ils 23 da zercladur

17.00 Vella/S. Roc: S. Messa  
Mfp Rita Solèr-Derungs,  
Maria Barla Lombris-Derungs

#### Mesjamna, ils 24 da zercladur

8.00 Vattiz: S. Messa  
Mfp Ursula Turtè e Sep Fidel Caduff-Schmidt

#### Venderdis, ils 26 da zercladur

17.00 Morissen: S. Messa

#### Sonda, ils 27 da zercladur

16.00 Vella/Da Casa Val Lumnezia: S. Messa

#### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. dumengia ordinaria*

*Unfrenda per las ovras caritativas dil Papa*

9.15 Vella/Pleif: Eucaristia dalla dumengia

Mfp Martin Casanova-Item

10.30 Vignogn: Eucaristia dalla dumengia

Mfp Dagobert Derungs-Casanova

## DISENTIS/MUSTÉR

**Uffeci parochial** 081 947 52 41

Plevon: Sur Mathew Kurian, 076 726 35 65  
Secretaria dalla pleiv: Jris Lombris, tel. 076 536 04 03  
Collaboratura pastorala:  
Rilana Cadruvi Scherrer, tel. 079 623 52 04  
e-mail: info@pleivdisentis.ch, www.pleivdisentis.ch

#### Venderdis, ils 19 da zercladur

*s. Romuald, avat*

9.30 A s. Gions: Messa fundada per Mengia Zanin-Pfister e per Thomas Schmed-Petschen

14.00 A s. Gions: Devoziun ecumena per la finizium digl onn da scola\*. Tier quella devoziun ein sper ils scolars e las persunas d'instrucziun era ils geniturs cordialmein envidai

#### Sonda, ils 20 da zercladur

*Oz ei buca messa a Segnas*

#### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12.dumengia ordinaria digl onn - unfrenda per la Caritas Svizra*

9.30 A s. Gions: Messa gronda\*; messa caudonn per Laurezia Schnoz-Schuoler e m.f.p. Ursulina Duff-Deflorin, per Anton Manetsch, ses geniturs M. Paulina e G. Antoni Manetsch-Albin e fargliuns e per Marcel Maissen-Jacomet

#### Mesjamna, ils 24 da zercladur

*Oz ei buca messa en in uclauin*

#### Venderdis, ils 26 da zercladur

*s. Josefmaria Escrive de Balaguer*

9.30 A s. Gions: Messa fundada per Giachen Venzin, Mompé Medel e per Maria Huonder

#### Sonda, ils 27 da zercladur

*s. Cyrill d'Alexandria e s. Hemma da Gurk*

13.30-17.30 En baselgia da Nossadonna:

Adoraziun tgeua cun impuls d'oraziun

19.00 A Segnas: Survetsch divin per la dumengia; messa dil tierz per Sandro Sialm Lutz e per Serafina Sialm-Pally e m.f.p. Mario Fry-Maissen, consorta ed affons (davosa publicaziun) e per Placi e Rosina Manetsch-Spescha ed affons - unfrenda pil papa «Peterspfennig»

#### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13.dumengia ordinaria digl onn - Unfrenda pil papa «Peterspfennig»*

9.30 A s. Gions: Messa gronda\*; messa dil tierz per Irena Lutz-Flury e m.f.p. Augustina Schuoler-Fry, per sur Paul Giger, per Anna Bonadurer-Venzin, per Felix Deragisch e per zElisabet Schuoler-Deragisch

**Klosterkirche Disentis**

081 929 69 00

**Sonntag, 21. Juni***12. Sonntag im Jahreskreis*

Vorabend

18.00 Vesper in der Marienkirche

20.00 Vigil in der Klosterkirche

Sonntag

08.00 Laudes in der Klosterkirche

10.30 Konventamt in der Klosterkirche

12.00 Mittagshore in der Klosterkirche

17.45 Vesper in der Klosterkirche

18.30 Abendmesse in der Marienkirche

20.00 Komplet in der Marienkirche

**Werktags (ausser Mittwoch und Donnerstag)**

05.30 Vigil und Laudes in der Klosterkirche

07.30 Konventamt in der Klosterkirche

11.45 Mittagshore in der Klosterkirche

18.00 Vesper in der Klosterkirche

20.00 Komplet in der Marienkirche

**Mittwoch, 24. Juni***Geburt Johannes des Täufers*

Vorabend

18.00 Erste Vesper in der Klosterkirche

20.00 Vigil in der Klosterkirche

Festtag

06.00 Laudes in der Klosterkirche

alle übrigen Zeiten wie an Werktagen

**Donnerstag, 25. Juni**

05.30 Vigil und Laudes in der Klosterkirche

11.45 Mittagshore in der Klosterkirche

18.00 Vesper in der Klosterkirche

19.30 Konventamt in der Marienkirche

**Beichtgelegenheit:**

Samstag: 13.30-14.30 Uhr in der Marienkirche

Wer zu anderen Zeiten beichten möchte,

wende sich an die Pforte

**Anbetung:**

Stille Anbetung vor dem Allerheiligsten

jeweils am Freitag von 20.30-21.00 Uhr

am Herz-Jesu-Freitag von 19.30-20.00 Uhr

**Rosenkranz:**

17.00 Sonntag und Mittwoch in der Marienkirche

**FALERA****Offeci parochial**

081 921 41 12

Plevon sur Patrik Brunschwiler

Sekretariat: Lea Steiner-Flury, tel. 076 406 41 12

**Dumengia, ils 21 da zercladur***12. dumengia ordinaria -**Unfrenda pigl agid da fugitivs dalla Caritas*

10.15 S. Messa

Mfp Margrit Cathomen-Burkard e

Jolanda Darms-Casanova

Dumont messa beneventein nus nos novs

ministrants e prendein cumiau dils

ministrants che calan cun lur survetsch.

**Mesjamna, ils 24 da zercladur**

19.00 S. Messa

Mfp Philomena Casutt

**Dumengia, ils 28 da zercladur***13. dumengia ordinaria - Unfrenda pil Papa*

09.00 S. Messa

Mfp Leo Mathias Cathomen-Keiser sco era

per Maria e Placi Cathomen-Blumenthal

**ILANZ****Katholisches Pfarramt**

081 925 14 13

Alfred Cavelti, Pfarrer

Flurina Cavegn-Tomaschett, Seelsorgerin

Marcus Flury, mitarbeitender Priester

Stefan Bolli, Jugendseelsorger

**Samstag, 20. Juni***12. Sonntag im Jahreskreis**Kollekte für die Flüchtlinge der Caritas Schweiz*

19.00 Eucharistiefeier

**Sonntag, 21. Juni***12. Sonntag im Jahreskreis**Fest der Pfarreien in Schluain**Kollekte für die Flüchtlinge der Caritas Schweiz*

10.00 Festgottesdienst für alle vier Pfarreien in

**Schluain**

11.00 Eucharistiefeier in portugiesischer Sprache

**Montag, 22. Juni**

17.00 Rosenkranzgebet

**Donnerstag, 25. Juni**

09.00 Eucharistiefeier

**Sonntag, 28. Juni***13. Sonntag im Jahreskreis*

09.30 Eucharistiefeier

Stiftmessen: Franz und Johanna Derungs-

Cadalbert; Clemens und Luzia Schlosser-

Caminada; Christiana Vincenz-Vinzens

**Klosterkirche Ilanz**

081 926 95 00

www.klosterilanz.ch

info@klosterilanz.ch

**Sonntag, 21. Juni**

10.00 Eucharistiefeier

17.30 Abendlob

**Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag**

07.00 Morgenlob und Eucharistiefeier

17.30 Abendlob

**Mittwoch, Fest Geburt Johannes des Täufers**

07.00 Morgenlob und Eucharistiefeier

17.30 Abendlob

**Samstag**

07.00 Morgenlob

17.30 Abendlob

**LAAX****Offeci parochial**

081 921 41 12

Plevon sur Patrik Brunschwiler

Sekretariat: Lea Steiner-Flury, tel. 076 406 41 12

**Sonda, ils 20 da zercladur**

17.00 Vorabendgottesdienst in Murschetg (Deutsch)

**Dumengia, ils 21 da zercladur***12. dumengia ordinaria -**Unfrenda pigl agid da fugitivs dalla Caritas*

09.00 S. Messa

Dumont messa beneventein nus nos novs

ministrants e prendein cumiau dils

ministrants che calan cun lur survetsch.

19.00 Rusari

**Margis, ils 23 da zercladur**

19.00 S. Messa

Silseuerter aduraziun en silenzi tochen las

20.00 uras.

**Gievgia, ils 25 da zercladur**

09.15 S. Messa

**Dumengia, ils 28 da zercladur***13. dumengia ordinaria - Unfrenda pil Papa*

10.30 S. Messa

19.00 Rusari

**LADIR****Offeci parochial**

081 925 13 64

Plevon: Sur Thomas Arkuszewski

Dumengia, Rusari allas 19.30

**Gievgia, ils 25 da zercladur**

19.30 S. Messa, mfp Maria Magdalena Caderas-

Gartmann, mfp Toni Caderas-Blumenthal

**Dumengia, ils 28 da zercladur**

11.00 S. Messa d'alp

**MEDEL/LUCMAGN****Offeci parochial**

078 269 90 88

www.medel.ch

pleiv.medel@gmail.com

Sekretariat: Petronella Meier-Spescha

Mintgamai allas 17.00-19.00

**Dumengia, ils 21 da zercladur***12. dumengia ordinaria**Collecta pils fugitivs Caritas Svizra*

09.30 Curaglia: Survetsch divin eucaristic per

perdanonza da Nossadonna dil cuolm Carmel

(sur Alexi Manetsch) cun processiuin, parada,

cant dil chor e silseuerter apero, offeriu dalla

**suprastonza da pleiv Medel/Lucmagn.**

Messa commemorativa per Helena Giger-

Bearth M.f.p: Ignaz Pally-Giger cun famiglia

ed affons; Paulin Giger-Bundi e famiglia;

Giulia Giger-Bundi; Alfons Venzin-Pally e

famiglia; Sur Paul Giger; Gerold Bundi;

Ignaz Pally; Victoria e Giusep Venzin-Bundi

**Dumengia, ils 28 da zercladur***13. dumengia ordinaria*

09.00 Lucmagn: Survetsch divin eucaristic

(pader claustra)

11.00 Soliva: Survetsch divin eucaristic per la fiasta

dalla dedicaziun dalla caplutta da s. Pieder e s.

Paul a Soliva (pader claustra). M.f.p: Rosa ed

Alois Lutz-Flepp; Eugen Lutz; Sigisbert Lutz

**OBERSAXEN-MUNDAUN****Katholisches Pfarramt**

081 933 11 16

Pfarrer: Markus Domeisen

Sekretariat: Monika Schmucki, Tel. 081 933 11 27

**Freitag, 19. Juni**

14.30 Rosenkranz

15.00 Hl. Messe, Franziskuskapelle im **Steinhauser****Zentrum****Samstag, 20. Juni**

16.00 Hl. Messe und in der Kapelle St. Johannes der

Täufer, **Bellaua****Hochfest Hl. Petrus und Paulus**

Opfer: Jumpferverein und Knabenschaft

**Sonntag, 21. Juni**10.00 Festgottesdienst in **Meierhof**, mit feierlichem

Einzug und Prozession. Unter Mitwirkung

vom Kirchenchor, des Jumpferverein, der

Knabenschaft sowie der Musikgesellschaft und

Tambouren.

Jahrgedächtnis für

Anna Katharina Weber-Casanova

Stiftmessen in der Zeit für Maria Casanova

und Eltern Hanspeter und

Barbara Casanova-Derungs;

Gestiftete Messe für Arnold Schwarz;  
Maria Cäcilia Schlosser-Casanova; und eine  
verstorbene Person;  
Lektorin: Claudia Janka-Fontana  
Ministranten: Aurel Berther, Quirin Arpagaus  
und Flurina Gansner

14.00 Andacht mit Eucharistischem Segen in **Meierhof**

### Mittwoch, 24. Juni

Geburt des Hl. Johannes des Täufers

14.45 Hl. Messe in der Franziskuskapelle,  
**Steinhauser Zentrum**

### Donnerstag, 25. Juni

11.00 ökum. Wortgottesdienst in **Meierhof** zum  
Schluss, mitgestaltet von den  
Oberstufenschülern

### Freitag, 26. Juni

15.00 **keine** Hl. Messe, Franziskuskapelle im  
**Steinhauser Zentrum**

Weitere Infos im Pfarrblatt oder auf unserer Homepage.  
www.kirchgemeinde-obersaxen-mundaun.ch

## RUEUN/RUSCHEIN/ SIAT E PIGNIU

**Uffeci parochial** 081 925 13 64

Plevon: Sur Thomas Arkuszewski pleivs-rrsp@bluewin.ch

### Venderdis, ils 19 da zercladur

19.00 a Ruschein: S. Messa

### Sonda, ils 20 da zercladur

*Kollekte für die Flüchtlingshilfe der Caritas*

19.00 a Siat: S. Messa dalla dumengia, mfp soras  
Mariuschla ed Elisabeth Cavigelli, mfp Alfons  
e Brida Heini-Cavigelli

### Dumengia, ils 21 da zercladur

*Kollekte für die Flüchtlingshilfe der Caritas*

9.00 a Ruschein: S. Messa, mfp Nesa Catrina  
Arpagaus-Coray, mfp Lucrezia Cajochen

10.30 a Rueun: S. Messa

19.00 a Ruschein: Rusari

### Mardis, ils 23 da zercladur

19.00 a Rueun: S. Messa

### Mesjamna, ils 24 da zercladur

19.00 a Ruschein: Rusari

### Venderdis, ils 26 da zercladur

19.00 a Ruschein: S. Messa

### Sonda, ils 27 da zercladur

*Papstkollekte*

19.00 a Ruschein: S. Messa dalla dumengia, mfp  
Victor e Margreta Caduff-Curtins

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*Papstkollekte*

9.00 a Rueun: S. Messa

19.00 a Ruschein: Rusari

## SAGOGN

**Uffeci parochial** 081 921 68 08

Plevon: Sur Alfred Cavelti, Glion  
Gidonter pastoral: Armin Cavelti  
Plevon gidonter: Sur Marcus Flury  
Assistentia pastoral: Flurina Cavegn-Tomaschett

### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12. Dumengia ordinaria*

*Perdanonza a Schluein*

Fiasta dallas Pleivs a Schluein

Collecta pigl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra

10.00 Survetsch divin festiv da Perdanonza per tuttas  
quater pleivs e processium da Sontgilcrest  
ensemèn cun ils premcommunicants da Schluein

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. Dumengia ordinaria*

10.00 Survetsch divin eucaristic  
mf Balzer Antoni Cavelti-Casanova;  
Barla Spescha-Blumenthal

## SCHLUEIN

**Uffeci parochial** 081 925 14 13

Alfred Cavelti, plevon  
Flurina Cavegn-Tomaschett, collaboratura pastoral  
Marcus Flury, spiritual gidonter

### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12. Dumengia ordinaria / Perdanonza*

*Fiasta dallas quater Pleivs*

*Collecta pigl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra*

10.00 Survetsch divin festiv da Perdanonza e  
processium da Sontgilcrest ensemèn cun ils  
premmunicants da Schluein

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. Dumengia ordinaria*

09.30 Survetsch divin eucaristic a **Glion**

## SEVGEIN

**Uffeci parochial** 081 925 14 13

Alfred Cavelti, plevon  
Flurina Cavegn-Tomaschett, collaboratura pastoral  
Marcus Flury, spiritual gidonter

### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12. Dumengia ordinaria / Perdanonza a Schluein*

*Fiasta dallas quater Pleivs*

*Collecta pigl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra*

10.00 Survetsch divin festiv da Perdanonza a  
Schluein e processium da Sontgilcrest ensemèn  
cun ils premcommunicants da Schluein

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. Dumengia ordinaria*

11.00 Survetsch divin eucaristic

## PLEIV SUMVITG

**Uffeci parochial** 081 936 41 31

Plevon: sur dr. Saji Vellavoor,  
svellavoor@gmail.com, tel. 079 898 82 53  
Secretaria dalla pleiv: Giuliana Gienal  
tel. 081 943 13 27 ni 079 569 21 70  
e-mail: pleiv.sumvitg@bluewin.ch www.pleivsumvitg.ch

### Venderdis, ils 19 da zercladur

*S. Romuald, avat*

13.30 a **Rabius: S. Messa per la finizium digl onn  
da scola** (sur Saji e catacheta Pierina)  
Cordial invit als affons, a lur geniturs ed a tuts  
parochians.

### Sonda, ils 20 da zercladur

**Viadi – peleginadi dalla pleiv a Nossadunnaun**

08.00 Partenza da Sumvitg

08.05 Partenza da Rabius (parcadi Greina)

16.30 a Cumpadials (casa s. Giusep): Eucaristia dalla  
dumengia (sur Giusep Venzin).

### Dumengia, ils 21 da zercladur

*12. dumengia ordinaria / Dumengia dils fugitivs /*

*Collecta dalla Caritas pigl agid dils fugitivs*

10.00 a Rabius: Eucaristia dalla dumengia **per  
l'entira pleiv**. Mfp. Tumasch Deplazes-Maissen

### Gievgia, ils 25 da zercladur

**10.00 a Reits:** S. Messa

Mfp. Rita Blumenthal-Giger (davosa publicaziun)

### Sonda, ils 27 da zercladur

*S. Ciril d'Alexandria, uestg e doctur dalla Baselia*

16.30 a Cumpadials (casa s. Giusep): Eucaristia dalla  
dumengia (sur Saji)

19.00 a Sumvitg: Eucaristia dalla dumengia

Mfp. Luis Bass-Tuor e mfp. Duri e

Trudi Duff-Schüpfer

Ministrants: Anean e Flurin

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. dumengia ordinaria*

10.00 a Rabius: Eucaristia dalla dumengia **per**

**l'entira pleiv**

Mfp. Augustin Lechmann-Bundi

Ministrants: Suhana e Samara

**Avis:** Sur Saji ei naven dils 22 – 24 da zercladur ad ina  
scolaziun dil decanat.

## TRUN

**Uffeci parochial** 081 943 18 24

**En cass urgents** 079 478 66 71

Sur dr. Tomasz Piotr Drwal: pfarrer@pleivtrun.ch

Secretariat: Gabriela Vincenz 079 714 22 50

E-Mail: sekretariat@pleivtrun.ch

### Venderdis, ils 19 da zercladur

13.45 a Trun s. Messa per la fin digl onn da scola  
2025/2026 cun il tema curascha

### Sonda, ils 20 da zercladur

*Unfrenda per la Caritas - fugitivs*

19.00 a Trun Eucaristia dalla dumengia  
M.f. per Maria Christina Schmed-Deurtings;  
Rafael Schmed

### Dumengia, ils 21 da zercladur

**Perdanonza a Zignau – Fiasta exteriura da  
Nossadunna dil Cuolm Carmel**

*Unfrenda per la Caritas - fugitivs*

10.00 a Zignau Eucaristia dalla fiasta e processium  
La s. messa da fiasta vegn embellida entras il  
Chor Cecilian Trun.

### Mardis, ils 23 da zercladur

09.00 a Trun s. Messa  
M.f. per Christian Tomaschett-Cagienard

### Venderdis, ils 26 da zercladur

17.00 a Trun s. Messa  
M.f. per Hedy Imboden-Spescha

### Sonda, ils 27 da zercladur

*Unfrenda per las ovras caritativas dil Papa*

16.30 a Trun Casa s. Martin: Eucaristia dalla  
dumengia

19.00 a Zignau Eucaristia dalla dumengia

### Dumengia, ils 28 da zercladur

*13. dumengia ordinaria*

*Unfrenda per las ovras caritativas dil Papa*

09.00 a Schlans Eucaristia dalla dumengia  
M.f. per Giachen Gieri Caduff

10.30 a Trun Eucaristia dalla dumengia  
Caudonn per Clemens Albin-Maissen

Gott selbst wird seinen  
Engel vor dir her schicken.

1.Mose 24,7

## PLEIVS REFORMADAS REFORMIERTE KIRCHGEMEINDEN



### CADI

**Evang.-ref. Kirchgemeinde** 081 947 44 10

Sekretariat: Manuela Orlik-Fry [www.auaviva-cadi.ch](http://www.auaviva-cadi.ch)  
Kirchgemeindezentrum Aua Viva 079 729 73 72

**Sonntag, 28. Juni 2026**

10.00 Gemeindezentrum Aua Viva. **Taizé** mit  
Regina Wilms. Musik: Regina Wilms

### CASTRISCH/ RIEIN/SEVGEIN

**Uffeci parochial reformau** 076 594 08 84

Plevon: Alistair Murray, Versam  
[www.pleivs-foppa.ch](http://www.pleivs-foppa.ch)

**Sonntag, 21. Juni**

keine Gottesdienste

**Sonntag, 28. Juni**

Synode, Gottesdienst in Flims

### ILANZ

**Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Ilanz**  
081 925 14 33 / 079 676 91 69

Pfarrer Hans Jakob Riedi [hansjakob.riedi@gr-ref.ch](mailto:hansjakob.riedi@gr-ref.ch)  
Präsenzzeit, Ilanz:  
Donnerstag, 9–12 Uhr / 14–17 Uhr / Freitag, 9–12 Uhr  
Bürozeiten Sekretariat: Montag, 8–12 Uhr /  
13.30–17.30 Uhr / Donnerstag, 8–12 Uhr  
[info@ilanz-reformiert.ch](mailto:info@ilanz-reformiert.ch), [www.ilanz-reformiert.ch](http://www.ilanz-reformiert.ch)

**Sonntag, 21. Juni**

Kein Gottesdienst in Ilanz

**Mittwoch, 24. Juni**

*La Pumera - Alters- und Pflegeheim Ilanz*

15.00 Gottesdienst im Alters- und Pflegeheim Ilanz  
mit Pfarrer Hans Jakob Riedi  
Zu den Gottesdiensten sind alle herzlich  
eingeladen, gemeinsam mit den  
Bewohnerinnen und Bewohnern zu feiern, zu  
beten und zu loben.

**Sonntag, 28. Juni**

Synodalgottesdienst, siehe unter Flims  
Kein Gottesdienst in Ilanz

### LUVEN/FLOND/ PITASCH/DUVIN

**Uffeci parochial evangelic** 081 925 34 26

Pfr. Albrecht Merkel [www.pastoraziun.ch](http://www.pastoraziun.ch)

**Sonntag 21. Juni**

09.30 Flond 153 34 76

10.30 Luven 153 34 76 anschliessend Versammlung

19.00 Pitasch 153 76

### SAGOGN/ LAAX/FALERA

**Uffeci parochial reformau Sagogn/Laax/Falera**

Plevon Daniel Hanselmann 081 921 68 55

E-Mail: [daniel.hanselmann@gr-ref.ch](mailto:daniel.hanselmann@gr-ref.ch)

[www.ref-sagogn-laax-falera.ch](http://www.ref-sagogn-laax-falera.ch)

**Samstag, 20. Juni**

17.00 Sagogn, der Schweizer Konvent der  
Evangelischen Michaelsbruderschaft feiert in  
der reformierten Kirche die evangelische  
Messe.

21.00 Sagogn, der Konvent beschliesst den Tag mir  
der Feier der Komplet. Es wird deutsche  
Gregorianik gesungen. Alle sind zu beiden  
Feiern herzlich willkommen.

**Sonntag, 21. Juni**

9.30 Sagogn, Regionalgottesdienst mit Pfr. Daniel  
Hanselmann, Pfrn. Gisella Belleri und Pfr.  
Jens Köhre. Mit Aperitif nach dem  
Gottesdienst.

**Sonntag, 28. Juni**

kein Gottesdienst, Synodalgottesdienst in Flims.

### SCHNAUS

**Uffeci parochial reformau Schnaus**  
[www.pleiv-evangelica-schnaus.ch](http://www.pleiv-evangelica-schnaus.ch)

Im Juni finden in Schnaus keine Gottesdienste statt.

**Pfarrvakanz**

In dringenden Fällen kontaktieren Sie bitte den Vor-

stand, Infos dazu finden Sie im Amtsblatt oder Home-  
page ([www.pleiv-evangelica-schnaus.ch](http://www.pleiv-evangelica-schnaus.ch)).

### TRIN

**Uffeci parochial evang.**

Tel. 081 635 13 77

[pfarramt@trin-reformiert.ch](mailto:pfarramt@trin-reformiert.ch)  
[www.trin-reformiert.ch](http://www.trin-reformiert.ch)

**Dumengia, ils 21 da zercladur 2026**

09.30 uraspriedi TRIO a Sagogn cun plevon Daniel  
Hanselmann, plevon Jens Köhre e  
plevonessa Gisella Belleri

**Taxi gratuit per ils priedis**

La pleiv porscha in taxi gratuit per ils priedis. Per pla-  
scher s'annunziar per il taxi da viadi tochen mintgamai  
sonda sera al sekretariat, Regula Fontana, telefon 079  
653 40 32.

### VUORZ/WALTENSBURG

**Uffeci parochial reformau Vuorz/Waltensburg**

[www.pleivs-foppa.ch](http://www.pleivs-foppa.ch) [lidia.gabrielseeli@gmail.com](mailto:lidia.gabrielseeli@gmail.com)  
Co-presidi / Co-Präsidentin: Lidia Gabriel Seeli  
Via Priel 3, 7158 Waltensburg  
081 941 18 69 / 077 445 46 25

**Dumengia, ils 21 da zercladur**

10.00 Piedi tudestg, plevon Fabian Wildenauer -  
Gottesdienst deutsch,  
Pfarrer Fabian Wildenauer

**Dumengia, ils 28 da zercladur**

Synodalsonntag, siehe unter Flims

### FREIE EVANG. GEMEINDE

Spitalstrasse 7



### ILANZ

**Freie evangelische Gemeinde** [www.feg-ilanz.ch](http://www.feg-ilanz.ch)

Pfarrer David Rivera

Tel. 077 232 34 58

**Sonntag, 21. Juni**

09.45 Gottesdienst. Predigt: Samuel Vinzens

**Donnerstag, 25. Juni**

14.00/19.30 Gebetstreffen

## TELEFONISCHE ERREICHBARKEIT

Die Somedia ist telefonisch unter Tel. 081 255 52 53 von Montag, 10 Uhr, bis  
Donnerstag, 12 Uhr, für Sie erreichbar und unterstützt Sie kompetent bei all Ihren Anliegen.





# TAG DER OFFENEN BAUSTELLE



**SAMSTAG, 27.06.2026**  
10.00 - 15.00



Findet nur bei schönem Wetter statt,  
hier scannen für Informationen



## ANREISE



Bis Tschamut oder Oberalp pass und  
weiter zu Fuss zum Solarfeld, ca. 1 Std.



Bis Milez und weiter zu Fuss zum  
Solarfeld, ca. 0.5 Std.  
**Achtung: begrenzte Parkplätze in Milez**

## Einblick in die grösste alpine PV-Anlage der Schweiz



**INNOVATIVE  
SOLARTECHNIK**  
hautnah erleben



**SPANNENDE  
EINBLICKE**  
Herausforderung einer  
alpinen Baustelle erklärt  
durch Fachspezialisten



**GENUSS &  
BEGEGNUNG**  
Mit Grill, Getränken und  
Alpenkulisse wird der  
Tag zum besonderen  
Erlebnis



[www.sedrun-solar.ch](http://www.sedrun-solar.ch)



**aventron**

*Solarstrom aus den Bündner Alpen*